

SOĞUTUCU/ DONDURUCU KOMBINE CIHAZI

RVY497..

GAGGENAU



Ek bilgi ve açıklamaları çevrimiçi olarak bulabilirsiniz. Başlık sayfasındaki QR kodunu tarayın.



İçindekiler tablosu

1 Güvenlik	4	6.7 Küp buz haznesi	15
1.1 Genel uyarılar	4	6.8 Kamera	15
1.2 Amaca uygun kullanım	4	6.9 Koku filtresi	15
1.3 Kullanıcı grubu konusunda kısıtlama	4	6.10 Aksesuar	15
1.4 Güvenli taşıma	4	7 İlk kullanımdan önce	16
1.5 Güvenli kurulum	5	7.1 İlk çalıştırmanın gerçekleştirilmesi	16
1.6 Güvenli kullanım	6	8 Temel Kullanım	17
1.7 Hasarlı cihaz	8	8.1 Cihazın açılması	17
2 Maddi hasarların önlenmesi	9	8.2 Çalıştırma bilgileri	17
3 Çevrenin korunması ve tasarruf	10	8.3 Cihazın kapatılması	18
3.1 Ambalajı atığa verme	10	8.4 Sıcaklığın ayarlanması	18
3.2 Enerji tasarrufu	10	8.5 Taze tutma gözü saklama ayarı	18
4 Kurma ve bağlama	10	8.6 Tuş kilidi	18
4.1 Teslimat kapsamı	10	9 Temel ayarlar	18
4.2 Kurulum yerine yönelik kriterler	11	9.1 Temel ayarların değiştirilmesi	18
4.3 Cihazın monte edilmesi	11	9.2 Temel ayarlara genel bakış	18
4.4 Cihazın ilk kullanıma hazırlanması	11	10 Ek fonksiyonlar	21
4.5 Cihazın içme suyu bağlantısına bağlanması	11	10.1 Hızlı soğutma	21
4.6 Cihazın elektrik bağlantısının yapılması	11	10.2 Otomatik Hızlı dondurma	21
5 Cihazı tanıma	12	10.3 Manuel Hızlı dondurma	22
5.1 Cihaz	12	10.4 Tatil modu	22
5.2 Kumanda paneli	13	10.5 Kapı açma yardımı	22
6 Donanım	14	10.6 Bekleme modu	23
6.1 Raf	14	11 Alarm	23
6.2 Saklama haznesi	14	11.1 Kapı alarmı	23
6.3 Taze tutma haznesi	14	11.2 Isı derecesi alarmı	23
6.4 Çekilebilir dondurulmuş gıda haznesi	15	12 Home Connect	24
6.5 Asılmış dondurulacak besin kabı	15	12.1 Home Connect uygulamasının kurulması	24
6.6 Kapı rafı	15	12.2 Home Connect kurulumunu yapınız	24
		12.3 Uzaktan teşhis	25
		12.4 Veri güvenliği	25

12.5 Home Connect bağlantısının durumu	25	18.1 Soğutucu bölmesinde buz çözme	31
13 Servis ayarları	26	18.2 Taze tutma gözünde buz çözme	31
13.1 Servis ayarlarının değiştirilmesi	26	18.3 Dondurucu bölmesinde buz çözme	31
13.2 Servis ayarlarına genel bakış	26	19 Cihazı temizleme ve bakımını yapma	31
14 Soğutucu bölümü	27	19.1 Paslanmaz çelik yüzeyler için bakım bilgileri	32
14.1 Yiyecekleri soğutucu bölümünde saklamaya yönelik ipuçları	27	19.2 Cihazın temizleme işlemine hazırlanması	32
14.2 Soğutucu bölümündeki soğutma alanları	27	19.3 Cihazın temizlenmesi	32
15 Taze tutma gözü	27	19.4 Kameranın temizlenmesi	32
15.1 Taze tutma gözünde saklama önerileri	28	19.5 Baypas kapağının temizlenmesi	33
15.2 Taze tutma gözünde 0 C (32 F) için depolama süreleri	28	19.6 Donanım parçalarının çıkarılması	33
16 Dondurucu bölümü	28	19.7 Koku filtresinin yenisi ile değiştirilmesi	34
16.1 Dondurma kapasitesi	28	20 Arızaları giderme	34
16.2 Derin dondurucu bölümünün tamamının kullanılması	29	20.1 Elektrik kesintisi	39
16.3 Yiyecekleri dondurucu bölümünde saklamaya yönelik ipuçları	29	21 Depolama ve atığa verme	40
16.4 Taze yiyecekleri dondurmaya yönelik ipuçları	29	21.1 Cihazın devre dışı bırakılması	40
16.5 Dondurulacak yiyeceklerin -18 °C (0 °F) sıcaklıkta dayanıklılığı	29	21.2 Eski cihazları atığa verme	40
16.6 Dondurulmuş yiyecekler için buz çözme yöntemleri	30	22 Müşteri hizmetleri	40
17 Su sistemi	30	22.1 Ürün numarası (E-Nr.), imalat numarası (FD) ve sayma numarası (Z-Nr.)	41
17.1 Baypas kapağı	30	22.2 Garanti Şartları	41
17.2 Buz küpü hazırlayıcı	31	23 Teknik veriler	41
18 Buz çözme işlemi	31	23.1 Serbest yazılıma ve Open Source yazılımına yönelik bilgiler	41
		24 Uygunluk beyanı	42



1 Güvenlik

Aşağıdaki güvenlik ile ilgili uyarıları dikkate alınız.

1.1 Genel uyarılar

- Bu kılavuzu dikkatlice okuyunuz.
- Kılavuzu ve ürün bilgilerini, ileride kullanmak için veya cihazın muhtemel bir sonraki sahibi için saklayın.
- Nakliye hasarı varsa cihaz bağlantılarını kurmayınız.

1.2 Amaca uygun kullanım

Cihazı sadece şu amaçla kullanınız:

- yiyecekleri soğutmak ve dondurmak ve buz hazırlamak için kullanınız.
- özel konutlarda ve özel konutların kapalı mekanlarında kullanın.
- deniz seviyesinden en fazla 2000 m yüksekliğe kadar kullanın.

1.3 Kullanıcı grubu konusunda kısıtlama

Bu cihaz, 8 yaşında ve daha büyük çocuklar tarafından, fiziksel, algısal veya zihinsel yetenekleri düşük kişiler veya yeterli tecrübesi ve / veya bilgisi olmayan kişiler tarafından ancak denetim altında veya cihazın güvenli kullanımı ve buna bağlı tehlikeleri anlamış olmaları şartıyla kullanılabilir.

Çocukların cihaz ile oynamasına izin vermeyiniz.

Temizlik ve kullanıcının yapacağı bakım çalışmaları gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

3 ile 8 yaş arasındaki çocuklar soğutucuyu / dondurucuyu yükleyebilir / boşaltabilir.

1.4 Güvenli taşıma

UYARI – Devrilme tehlikesi!

Cihaz çok ağırdır, üst kısmındaki ağırlık daha fazladır ve devrilebilir.

- Cihazın, iki veya daha fazla kişi tarafından taşınması gerekir.
- Cihazı, kurulum için hazır olana kadar, paletten almayınız.
- Cihaz tamamen kurulana kadar kapıları ve çekmeceleri kapalı tutunuz.

⚠ **UYARI – Yaralanma tehlikesi!**

Cihazın yüksek ağırlığı, cihazın kaldırılması sırasında yaralanmalara neden olabilir.

- Cihazı tek başınıza kaldırmayınız.

1.5 Güvenli kurulum

⚠ **UYARI – Elektrik çarpması tehlikesi!**

Usulüne uygun olmayan kurulumlar tehlikelidir.

- Cihazı sadece tip plakasındaki bilgilere göre bağlanmalı ve işletilmelidir.
 - Cihaz, sadece kurallara uygun şekilde monte edilmiş olan topraklamalı bir priz üzerinden alternatif akımlı bir elektrik şebekesine bağlanmalıdır.
 - Evinizdeki elektrik tesisatına ait koruyucu iletken sisteminin usulüne uygun şekilde kurulmuş olduğundan emin olunuz.
 - Cihaz zamanlayıcı veya uzaktan kumanda gibi harici anahtarlama tertibatları üzerinden kesinlikle kullanılmamalıdır.
 - Cihaz monte edildiğinde şebeke bağlantı kablosunun fişi serbestçe erişilebilir olmalıdır. Serbestçe erişmek mümkün değilse sabit döşenmiş elektrik tesisatına, tesisat kurulum yönetmeliklerine uygun olarak bir elektriği kesme tertibatı takılmalıdır.
 - Cihazın kurulması sırasında elektrik kablosunun sıkışmamasına veya hasar görmemesine dikkat edin.
- Hasarlı bir elektrik kablosu izolasyonu tehlike teşkil eder.
- Şebeke bağlantı kablosunun ısı kaynakları ile temas etmesine asla izin vermeyiniz.

⚠ **UYARI – Patlama tehlikesi!**

Cihazın havalandırma delikleri kapanırsa, soğutma döngüsünde bir kaçak meydana gelmesi durumunda yanıcı bir gaz-hava karışımı oluşabilir.

- Cihaz veya kurulum gövdesindeki havalandırma delikleri kapatılmamalıdır.

⚠ **UYARI – Yangın tehlikesi!**

Elektrik kablosunun uzatılması ve izin verilmemiş adaptörlerin kullanılması tehlikelidir.

- Uzatma kabloları veya çoklu priz takımları kullanmayınız.

- ▶ Sadece üreticinin izin verdiği adaptörleri ve elektrik kablolarını kullanınız.
- ▶ Elektrik kablosu çok kısaysa ve daha uzun bir elektrik kablosu yoksa, ev tesisatının uyarlanması için uzman bir elektrik şirketi arayınız.

Taşınabilir çoklu prizler veya taşınabilir güç kaynakları aşırı ısınabilir ve yangına neden olabilir.

- ▶ Taşınabilir çoklu prizler veya taşınabilir güç kaynakları cihazın arkasına konumlandırılmamalıdır.

⚠ UYARI – Devrilme tehlikesi!

Cihaz çok ağırdır, üst kısmındaki ağırlık daha fazladır ve devrilebilir.

- ▶ Cihazın, paletten indirildikten sonra ve artık emniyete alınmamış iken, iki veya daha fazla kişi tarafından kurulması gerekir.
- ▶ Cihazı, birlikte verilen devrilme önleyici braketlerle sabitleyiniz.
- ▶ Kurulum sırasında cihazı denetleyiniz.

⚠ DİKKAT – Kesilme tehlikesi!

Cihaz üzerindeki keskin kenarlar, dokunulduğunda kesiklere yol açabilir.

- ▶ Koruyucu eldiven giyiniz.

1.6 Güvenli kullanım

⚠ UYARI – Elektrik çarpması tehlikesi!

Cihaza nem girmesi elektrik çarpmasına neden olabilir.

- ▶ Cihazı yalnızca kapalı alanlarda kullanın.
- ▶ Cihazı kesinlikle aşırı sıcaklığa ve ıslaklığa maruz bırakmayın.
- ▶ Cihazı temizlemek için buharlı temizleyiciler veya yüksek basınçlı temizleyiciler kullanmayın.

⚠ UYARI – Boğulma tehlikesi!

Çocuklar ambalaj malzemelerini başlarının üzerine geçirebilir ve ambalaj malzemesine dolanarak boğulabilir.

- ▶ Ambalaj malzemesini çocuklardan uzak tutun.
 - ▶ Çocukların ambalaj malzemeleri ile oynamasına izin vermeyin.
- Çocuklar küçük parçaları soluyabilir veya yutabilir ve bunun sonucunda boğulabilir.
- ▶ Küçük parçaları çocuklardan uzak tutun.
 - ▶ Çocukların küçük parçalarla oynamasına izin vermeyin.

⚠ **UYARI – Patlama tehlikesi!**

Soğutma döngüsünün hasar görmesi halinde yanıcı soğutma maddesi dışarı çıkabilir ve patlayabilir.

- ▶ Eritme işlemini hızlandırmak için üretici tarafından önerilenler dışında mekanik düzenekler veya diğer maddeler kullanılmamalıdır.
- ▶ Donmuş gıdalar keskin olmayan bir nesneyle çözündürülmelidir, örn. tahta kaşık.

İtici gaz ve patlayıcı madde bulunan ürünler patlayabilir, örn. spreycutuları.

- ▶ İtici gaz ve patlayıcı madde bulunan ürünler cihazın içinde muhafaza edilmemelidir.

⚠ **UYARI – Yangın tehlikesi!**

Cihazın içindeki elektrikli cihazlar yangına neden olabilir, örn. ısıtma cihazları veya elektrikli buz hazırlayıcılar.

- ▶ Cihazın içinde elektrikli cihazlar çalıştırılmamalıdır.

⚠ **UYARI – Yaralanma tehlikesi!**

Karbonik asit içeren içecek kapları patlayabilir.

- ▶ Gazlı içecek içeren kapları taze tutma gözünde veya sıcaklığı değiştirilebilir gözde 1 °C'nin (34 °F) altında saklamayınız.
- ▶ Dondurucu bölmesinde karbonik asit içeren içecek kapları muhafaza edilmemelidir.

Çıkan yanıcı soğutma maddesi ve zararlı gazlar nedeniyle göz yaralanması.

- ▶ Soğutucu madde devresi borularına ve izolasyona hasar vermemeye dikkat ediniz.

⚠ **UYARI – Soğuk yanığı tehlikesi!**

Dondurulmuş yiyeceklerle ve soğuk yüzeylerle temas soğuk yanmasına neden olabilir.

- ▶ Dondurulmuş yiyecekler derin dondurucu bölmesinden çıkar çıkmaz kesinlikle ağza alınmamalıdır.
- ▶ Cildin donmuş besin, buz ve dondurucu bölmesindeki yüzeyler ile uzun süre temas etmesini önleyiniz.

⚠ DİKKAT – Sağlık tehlikesi!

Yiyeceklerin kirlenmesini önlemek için aşağıdaki talimatlar dikkate alınmalıdır.

- ▶ Kapağın uzun süre açık kalması cihazın bölmelerinde önemli bir ısı artışına neden olabilir.
- ▶ Yiyeceklerle ve erişilebilir çıkış sistemleriyle temas eden yüzeyler düzenli olarak temizlenmelidir.
- ▶ Çiğ et ve balık uygun kaplarda buzdolabında saklanmalı, bu sırada diğer yiyeceklerle temas etmemeli ve damlamamalıdır.
- ▶ Soğutucu/derin dondurucu uzun süre boş kalacaksa küflenmeyi önlemek için cihaz kapatılmalı, buzu çözülmeli, temizlenmeli ve kapağı açık bırakılmalıdır.

Cihazdaki metal veya metal görünümlü parçalar alüminyum içerebilir. Asidik gıdalar alüminyumla temas ederse, alüminyum iyonları gıdalara bulaşabilir.

- ▶ Temiz olmayan yiyecekleri yemeyiniz.

1.7 Hasarlı cihaz

⚠ UYARI – Elektrik çarpması tehlikesi!

Kendisi veya şebeke bağlantı kablosu hasar görmüş olan bir cihaz tehlikelidir.

- ▶ Hasarlı cihazlar kesinlikle kullanılmamalıdır.
- ▶ Cihazı elektrik şebekesinden ayırmak için kesinlikle şebeke bağlantı kablosundan tutularak çekilmemelidir. Her zaman şebeke bağlantı kablosunun fişinden tutularak çekilmelidir.
- ▶ Cihaz veya şebeke bağlantı kablosu arızalıysa fiş derhal çekilmeli veya sigorta kutusundan sigorta kapatılmalı ve musluk kapatılmalıdır.

- ▶ Müşteri hizmetlerini arayınız. → *Sayfa 40*

Usulüne aykırı onarımlar tehlike teşkil eder.

- ▶ Sadece bunun eğitimini almış uzman personel cihazda onarımlar yapabilir.
- ▶ Cihazın onarımı sırasında sadece orijinal yedek parçalar kullanılmalıdır.
- ▶ Bu cihazın şebeke bağlantı kablosu veya cihaz bağlantı kablosu hasar görürse, üreticiden veya müşteri hizmetlerinden temin edebileceğiniz özel bir şebeke bağlantı kablosuyla veya cihaz bağlantı kablosuyla değiştirilmek zorundadır.

⚠ UYARI – Yangın tehlikesi!

Boruların hasarlanması durumunda yanıcı soğutma maddesi ve zararlı gazlar çıkabilir ve alev alabilir.

- ▶ Ateş ve alev kaynakları cihazdan uzak tutulmalıdır.
- ▶ Oda havalandırılmalıdır.
- ▶ Cihazı kapatınız.
- ▶ Elektrik kablosunun elektrik fişi çekilmeli veya sigorta kutusundaki sigorta kapatılmalıdır.
- ▶ Müşteri hizmetleri aranmalıdır. → *Sayfa40*

2 Maddi hasarların önlenmesi

DİKKAT

Yüksek cihaz ağırlığı veya cihaz tekerleklerinin kenarları, cihazı itme sırasında zemine hasar verebilir.

- ▶ Cihazı bir el arabası ile taşıyınız.
- ▶ Cihazı itme sırasında zemin koruması kullanınız ve zikzaklı biçimde hareket ettirmeyiniz.

Cihaz kapağını kapatma sırasında kapı direği açıksa cihaz hasar görebilir.

- ▶ Kapı direğini asla manuel olarak açmayınız.
- ▶ Kapı direği açıksa, cihaz kapağını kapatmadan önce direği kapatınız.

Cihazın tabanının, çekmecelerinin veya kapılarının oturma yüzeyi veya tırmanma yüzeyi olarak kullanılması sonucunda cihaz hasar görebilir.

- ▶ Cihazın tabanı, çekmeceleri veya kapıları üzerine basılmamalı veya yaslanılmamalıdır.

Çok düşük veya çok yüksek su basıncı, cihaz fonksiyonunu olumsuz etkileyebilir.

- ▶ Su besleme sistemindeki su basıncının en az 200 kPa (2 bar)

ve en fazla 800 kPa (8 bar) olması sağlanmalıdır.

- ▶ Su basıncı maksimum değeri aşarsa, içme suyu bağlantısıyla cihazın hortum setinin arasına bir basınç düşürme valfi takılmalıdır.

Değiştirilen veya hasarlı su hortumları, maddi hasarlara ve cihaz hasarlarına neden olabilir.

- ▶ Su hortumlarını asla bükmeyiniz, ezmeyiniz, değiştirmeyiniz veya kesmeyiniz.
- ▶ Sadece ürün ile birlikte teslim edilen su hortumlarını veya orijinal yedek hortumları kullanınız.
- ▶ Kullanılan su hortumlarını asla tekrar kullanmayınız.
- ▶ Cihazın arkasındaki su hortumunu asla çekmeyiniz.

Yağ ve gresten kaynaklanan kirler, plastik parçaların ve kapı contalarının gözenekli hale gelmesine neden olabilir.

- ▶ Plastik parçalara ve kapı contalarına yağ ve gres sürülmesi önlenmelidir.

Cihazdaki metal olan veya metal görünümlü parçalar alüminyum içerebilir. Asidik gıdalarla temas

ettiğinde alüminyum paslanır ve renk değişir.

- Sadece ambalajlı yiyecekleri cihazda saklayınız.

Donanım parçalarının ve aksesuarların bulaşık makinesinde yıkanması bunların yapılarının bozulmasına veya renklerinin değişmesine neden olabilir.

- Donanım parçalarını ve aksesuarları asla bulaşık makinesinde yıkamayınız.

3 Çevrenin korunması ve tasarruf

3.1 Ambalajı atığa verme

Ambalaj malzemeleri çevre dostudur ve geri dönüştürülebilir.

- Münferit parçalar türlerine göre ayrılarak imha edilmelidir.

3.2 Enerji tasarrufu

Aşağıdaki bilgilere uyarsanız cihazınız daha az elektrik tüketir.

Kurulum yerinin seçilmesi

- Cihaz doğrudan gelen güneş ışığına karşı korunmalıdır.
- Cihaz ısıtıcılardan, kaloriferlerden, ocaklardan ve diğer ısı kaynaklarından mümkün olduğunca uzak bir yere kurulmalıdır:
 - Elektrikli veya gazlı ocaklarla 30 mm mesafe korunmalıdır.
 - Gaz veya kömür sobalarıyla 300 mm mesafe bırakılmalıdır.
- Asla dış hava açıklıklarını kapatmayınız veya örtmeyiniz.

Kullanımda enerji tasarrufu

Not: Donanım parçalarının düzeni, cihazın enerji tüketimini etkilemez.

- Cihaz sadece kısa bir süre açılmalı ve dikkatlice kapatılmalıdır.
- İç hava açıklıklarını veya dış hava açıklıklarını asla örtmeyiniz veya kapatmayınız.
- Satın aldığınız yiyecekler bir soğutma çantası içinde taşınmalı ve en kısa zamanda cihaza yerleştirilmelidir.
- Saklamadan önce sıcak yiyecek ve içeceklerin soğumasını bekleyiniz.
- Dondurulmuş yiyecekleri kullanmak için dondurulmuş yiyecek soğutma bölmesine yerleştirilmelidir.
- Yiyecekler arasında ve cihazın arka yüzüyle her zaman biraz mesafe bırakılmalıdır.
- Tozlu dış havalandırma ızgaralarını vakumlayarak temizleyiniz.

4 Kurma ve bağlama

4.1 Teslimat kapsamı

Ambalajından çıkardıktan sonra tüm parçalarda nakliyeden kaynaklanan hasarlar olup olmadığını ve parçaların eksiksiz olup olmadığını kontrol ediniz.

Şikayet durumunda cihazı satın aldığınız yetkili satıcınıza veya müşteri hizmetlerine → Sayfa 40 başvurunuz.

Teslimat kapsamı şunlardan oluşur:

- Donanım ve aksesuar ¹
- Montaj malzemesi
- Montaj kılavuzu
- Kullanım kılavuzu
- Müşteri hizmetleri dizini

¹ Cihazın donanımına göre değişir

- Garanti belgeleri¹
- Enerji etiketi
- Enerji tüketimi ve çalışma sesleri ile ilgili bilgiler
- Home Connect hakkında bilgiler

4.2 Kurulum yerine yönelik kriterler

⚠ UYARI

Patlama tehlikesi!

Eğer cihaz çok küçük bir odadaysa, soğutma döngüsünde kaçak meydana geldiğinde yanıcı bir gaz-hava karışımı oluşabilir.

- ▶ Cihaz yalnızca her 8 g için en az 1 m³ hacminde soğutma maddesi bulunan bir odaya kurulmalıdır. Soğutma maddesinin miktarı tip plakasında bulunur.

→ "Cihaz", Şek. 1/16 Sayfa 13

Cihazın ağırlığı modele bağlı olarak maksimum 225 kg olabilir. Zemin, cihazın ağırlığını taşımak için yeterince sağlam olmalıdır. Soğutucu, 10 °C ile 43 °C arasındaki ortam sıcaklıklarında kullanım için tasarlanmıştır.

Cihaz, izin verilen oda sıcaklığı dahilinde sahip olduğu tüm işlevleri ile çalışır.

Cihazın daha düşük bir oda sıcaklığında çalıştırılması, 5 °C'ye kadar oda sıcaklıklarında cihazda herhangi bir hasar oluşmaz.

4.3 Cihazın monte edilmesi

- ▶ Cihazı ekteki montaj kılavuzuna göre monte ediniz.

4.4 Cihazın ilk kullanıma hazırlanması

1. Bilgilendirici materyal çıkarılmalıdır.
2. Koruma folyoları ve taşıma emniyetleri, örn. yapışkan şerit ve kartonlar çıkarılmalıdır.
3. Cihaz ilk kez temizlenmelidir.
→ Sayfa 32

4.5 Cihazın içme suyu bağlantısına bağlanması

Gereklilikler

- Su bağlantısına bir köşe vana takılmıştır ve cihaz kurulduktan sonra serbestçe erişilebilir.
 - Su bağlantısı kontrol edildi ve içme suyu kalitesinde.
1. Ev tesisatının içme suyu bağlantısından tortu veya bulanıklık kalmayana kadar kadar içme suyu temin ediniz. İçme suyunda kalıcı tortu veya bulanıklık olması durumunda, harici bir su filtresi sistemi monte ediniz.
 2. Su çıkış hortumu, cihazda teslim edilen montaj talimatına göre monte edilmelidir.

4.6 Cihazın elektrik bağlantısının yapılması

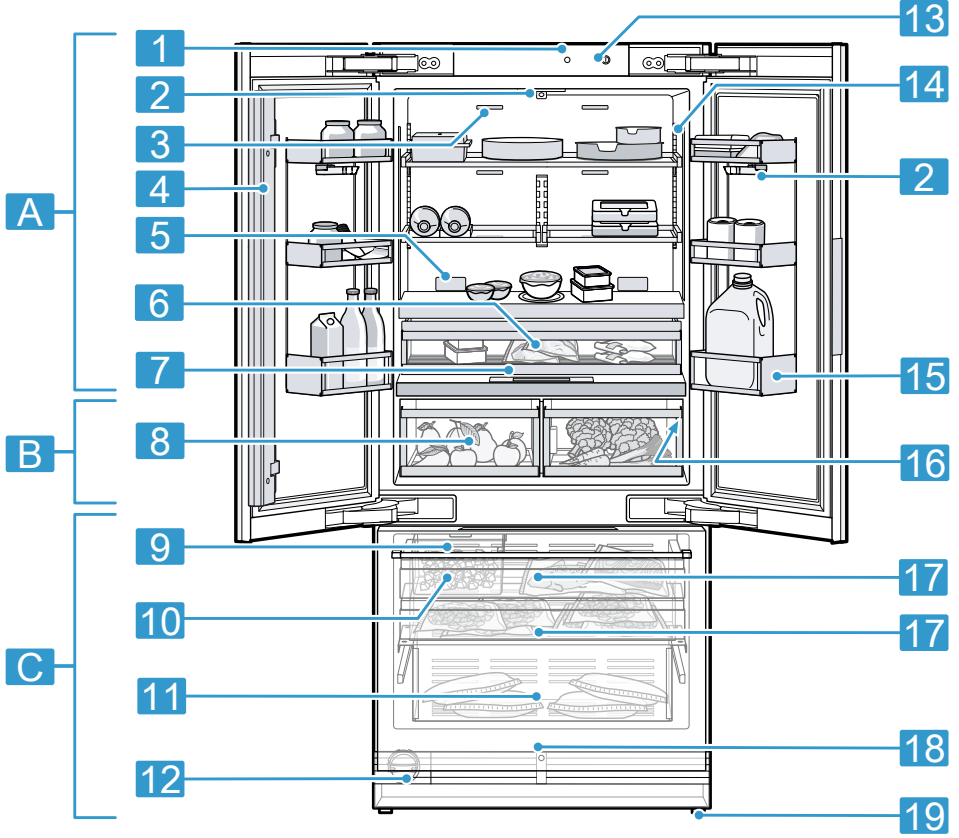
1. Cihazda elektrik kablosunun soğuk cihaz fişi takılmalıdır.
2. Cihazın elektrik kablosunun elektrik fişini cihazın yakınındaki bir prize takınız. Cihazın bağlantı verileri tip plakası üzerinde belirtilmiştir.
→ "Cihaz", Şek. 1/16 Sayfa 13
3. Elektrik fişinin sıkı bir şekilde oturduğunu kontrol ediniz.
- ✓ Cihaz şimdi kullanıma hazır.

¹ Tüm ülkelerde bulunmaz

5 Cihazı tanıma

5.1 Cihaz

Bu bölümde, cihazınızın parçalarını tanıtan bir genel görünüm verilmektedir.



1

Donanım ve boyuta bağlı olarak cihaz ve resimler arasında farklılıklar olabilir.

A Soğutucu bölümü → Sayfa27

B Taze tutma gözü → Sayfa27

C Dondurucu bölümü → Sayfa28

1 Kapı açma yardımı (soğutucu bölümü)

2 Kamera

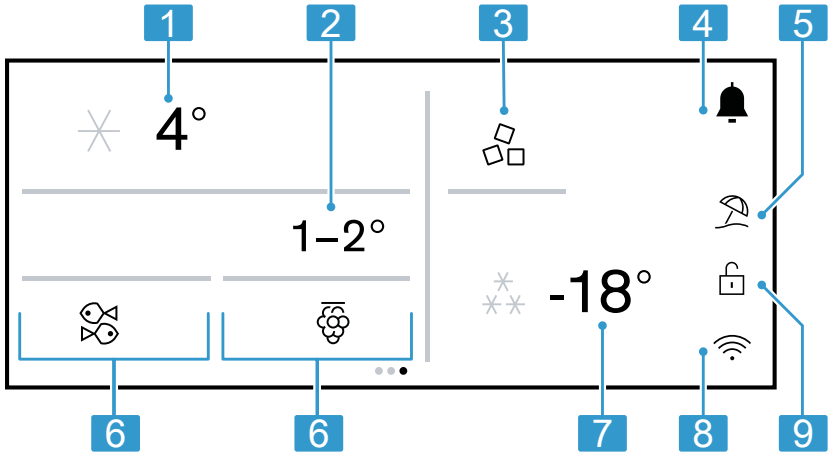
3 İç havalandırma delikleri (soğutma bölümü)

4	Yoğuşma korumalı kapı direği → Sayfa 9
5	Koku filtresi → Sayfa 15
6	Saklama haznesi → Sayfa 14
7	Kumanda paneli → Sayfa 13
8	Taze tutma kabı → Sayfa 14
9	Buz küpü hazırlayıcı → Sayfa 31
10	Küp buz haznesi → Sayfa 15
11	Asılmış dondurulacak besin kabı → Sayfa 15

12	Baypas kapağı
13	Ana şalter
14	İç aydınlatma
15	Büyük şişeler için kapı rafı → Sayfa 15
16	Etiket → Sayfa 41
17	Çekilebilir dondurulmuş gıda haznesi → Sayfa 15
18	Kapı açma yardımı (derin dondurucu bölüm)
19	Vidalı ayak

5.2 Kumanda paneli

Kumanda alanı üzerinden cihazınızın tüm fonksiyonlarını ayarlayabilir ve işletim durumu ile ilgili bilgiler alabilirsiniz.



2

- | | |
|----------|--|
| 1 | Soğutucu bölmenin ayarlanmasını sağlar. |
| 2 | Saklama haznesi sıcaklığı °F veya °C türünde gösterir. |
| 3 | Buz küpü üretiminin ayarlanmasını sağlar. |

- | | |
|----------|---|
| 4 | 🔔 bildirim merkezini açar. |
| 5 | Ayarlanan modu gösterir. |
| 6 | Taze tutma gözünün ayarlanmasını sağlar. |
| 7 | Dondurucu bölümünün ayarlanmasını sağlar. |

8

Home Connect durumunu gösterir, örneğin Home Connect açık mı yoksa kapalı mı.

Kumanda mantığı

Ekranın bazı alanları dokunmaya duyarlıdır. Düğmelere dokunarak ayarları etkinleştirebilirsiniz. Etkinleştirilen ayarlar ekranda vurgulanır. Ekran üzerinde ilgili tuşlara tekrar basarak etkinleştirilen ayarları değiştirebilir veya tuşların etkinliğini kaldırabilirsiniz.

DİKKAT

Ekranın sert hareketlere maruz kalması hasarlara neden olabilir.

- ▶ Ekran üzerine fazla baskı uygulanmamalıdır.
- ▶ Sivri veya keskin nesneler ekrana bastırılmamalıdır.

Sembol	Açıklama
ⓘ	Ekranda daha fazla bilgi göster
⏻	Fonksiyonu aç
⏻	Fonksiyonu kapat

6 Donanım

Cihazınızın donanımı modele bağlıdır.

6.1 Raf

DİKKAT

Raftaki kancalar, açılı olarak asıldığında soğutma bölümünün arka panelini çizebilir.

- ▶ Rafın yatay olduğundan ve kancaların tam olarak takılı olduğundan emin olunuz.

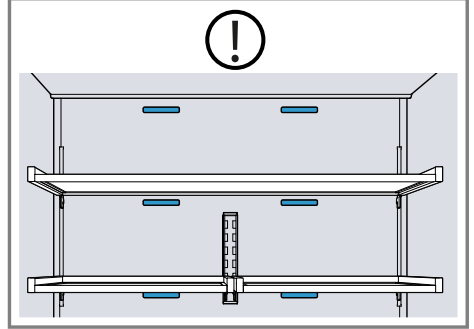
Rafları ihtiyaca uygun hale getirmek için raf çıkarabilir ve farklı bir yere tekrar yerleştirebilirsiniz.

→ "Rafın çıkarılması", Sayfa 33

9

Ekran tuş takımı kilidini açar veya kapatır.

Not: Hava sirkülasyonunu olumsuz yönde etkilememek için, iç havalandırma deliklerini kapatmayınız.



6.2 Saklama haznesi

Saklama haznesindeki sıcaklıklar, soğutucu bölümündekinden daha düşüktür. Zaman zaman 0 °C'nin altında sıcaklıklar meydana gelebilir. Saklama haznesinde 0 °C'ye yakın sıcaklıklara ulaşmak için, soğutma bölümü sıcaklığını 2 °C'ye ayarlayınız.

Çabuk bozulan yiyecekleri saklamak için saklama haznesindeki düşük sıcaklıkları kullanınız, örn. balık, et ve sos.

6.3 Taze tutma haznesi

Taze tutma haznesindeki yemeğiniz için doğru nemi ve sıcaklığı otomatik olarak ayarlamak için çeşitli taze tutma haznesi ayarlarını kullanınız. Taze meyve ve sebzeleri ambalajsız olarak taze tutma haznesinde saklayınız.

Kesilmiş meyve ve sebzeleri üstü kapalı veya hava geçirmeyecek şekilde depolayınız.

Hijyen nedeniyle, meyve ve sebzeleri taze tutma haznesinde et ve balıkla birlikte saklamayınız.

Depolama miktarına ve depolanan besine göre, taze tutma haznesinin içinde yoğuşma suyu oluşabilir. Yoğuşma suyunu kuru bir bezle temizleyiniz.

Kaliteyi ve aromayı korumak için soğuğa duyarlı meyve ve sebzeleri cihazın dışında yaklaşık 8 °C (46 °F) ila 12 °C (54 °F) sıcaklıklarda saklayınız, örn. ananas, muz, narenciye, salatalık, kabak, biber, domates ve patates.

6.4 Çekilebilir dondurulmuş gıda haznesi

Daha iyi bir genel bakış elde etmek ve dondurulmuş gıdaları daha hızlı çıkarmak için çekilebilir dondurulmuş gıda haznesini dışarı çekiniz.

6.5 Asılmış dondurulacak besin kabı

Büyük donmuş gıdaları asılmış dondurulacak besin kabında saklayınız.

6.6 Kapı rafı

Kapı rafını ihtiyaca uygun hale getirmek için kapı rafı çıkarabilir ve farklı bir yere tekrar yerleştirebilirsiniz. → "*Kapı rafının çıkarılması*", Sayfa33

6.7 Küp buz haznesi

Küp buz üretimi açıldığında küp buzlar otomatik olarak küp buz haznesinde depolanır.

DİKKAT

Buz küpü hazırlama ünitesi, buz küpü haznesinde saklanan yiyecekler veya

nesneler nedeniyle tıkanabilir veya hasar görebilir.

- Buz küpü haznesinde asla yiyecek veya cisim saklamayınız.

Not: Küp buz haznesinin aşırı dolmasını önlemek için küp buz haznesine elle küp buzları eklemeyiniz.

İpucu: Küp buzların buzdolabından derin dondurucu bölmesine düşmemesi için derin dondurucu çekmecesi sıkıca kapatılmamalıdır.

6.8 Kamera

Kameralar, kapak her kapatıldığında soğutucu bölmesinin, taze tutma gözünün ve soğutucu bölmesi kapaklarının iç tarafının fotoğrafını çeker. Fotoğrafları Home Connect uygulaması ve bir mobil son cihaz ile çağırabilirsiniz. Kameraların etkinleştirilmesi

Not: Kameraların oluşturduğu fotoğrafların iyi bir görüntü kalitesine sahip olması için, cihaz kapağını yavaş kapatınız. Cihaz kapağını çok hızlı kapatmanız halinde fotoğraflar bulanık çıkabilir.

Kameranin kirlenmesi de fotoğrafların net çıkmamasına neden olabilir.

→ "*Kameranin temizlenmesi*", Sayfa32

6.9 Koku filtresi

Koku filtresi kokuları filtreler ve gerektiğinde yenisi ile değiştirilebilir.

→ "*Koku filtresinin yenisi ile değiştirilmesi*", Sayfa34

Koku filtresini yılda bir kez değiştiriniz. Bu, filtre kalitesini sürekli olarak yüksek tutar.

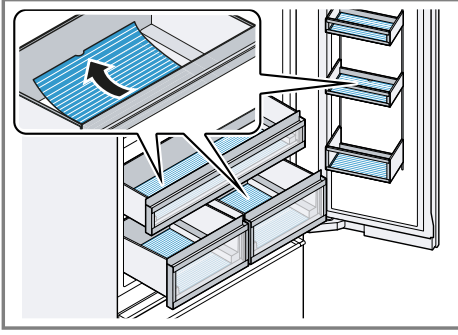
6.10 Aksesuar

Orijinal aksesuarlar kullanınız. Bunlar cihazınıza özel tasarlanmıştır.

Cihazınız için kullanılabilen aksesuarlar cihazın modeline bağlı olarak farklılık gösterir.

Kaydırmaz mat

Kaydırmaz mat, şişelerin ve gıda maddelerinin kaymasını önler. Depolama miktarına ve depolanan besine göre, kaydırmaz matı üzerinde yoğunlaşma oluşabilir. Gerekirse, kaydırmaz matı çıkarınız ve yoğunlaşmayı kuru bir bezle temizleyiniz.

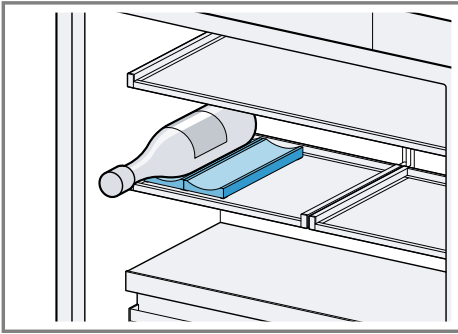


Yumurta kabı

Yumurtaları yumurta haznesinde güvenli şekilde muhafaza ediniz.

Değişken şişe rafı

Şişeleri değişken şişe rafına güvenli yerleştirebilirsiniz.



Etilen emici

Etilen emici ile birlikte verilen montaj talimatlarında, önemli güvenlik

uyarılarını ve montaj ve kullanımla ilgili bilgileri bulabilirsiniz. Etilen emici, etilene karşı duyarlı meyve ve sebzeleri daha uzun süre taze tutmak için bunların olgunlaşmasını yavaşlatır.

Etilen emicinin monte edilmesi

- Etilen emiciyi, etilen emicinin montaj kılavuzuna göre kurunuz.

Doldurma setinin kullanılması

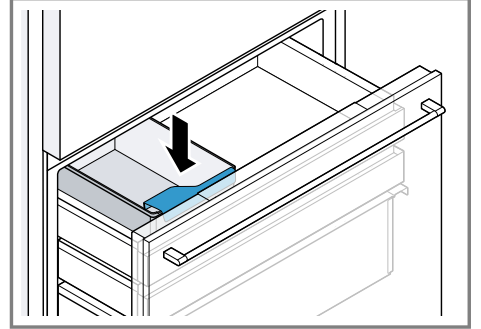
1. İlave dolum setinin bileşenlerini, etilen emicinin montaj kılavuzuna göre kurunuz.
2. Sıfırlamadan sonra torbaları en az 6 ayda bir değiştiriniz.

Not: Müşteri hizmetlerimizden veya web sitemizden yeniden ilave dolum setini temin edebilirsiniz.

Buz kepçesi

Buz kepçesi ile buz küplerinin bir kısmını alabilirsiniz.

İpucu: Buz küpü kepçesini buz küpü kabının ön kısmına yerleştiriniz.



7 İlk kullanımdan önce

7.1 İlk çalıştırmanın gerçekleştirilmesi

Gereklilikler

- Cihaz, birlikte verilen montaj kılavuzuna göre kuruldu.

- Cihazın elektrik bağlantıları yapıldı.
→ Sayfa 11

1. Cihazı ana şalter ile açınız.
→ "Cihaz", Şek. 1/13 Sayfa 13
2. Cihaz kapaklarını kapatınız, 3 dakika bekleyiniz ve tekrar açınız.
3. Bir dil seçiniz ve > seçeneğine tuşlayınız.
4. Ekrandaki bilgiyi onaylamak için > seçeneğine tuşlayınız.
5. Kapı asistanını etkinleştirmek için > seçeneğine tuşlayınız ve ekrandaki talimatları izleyiniz.
6. Su filtresi tipini değiştirmek için "Change filter type" seçeneğine tuşlayınız ve ekrandaki talimatları izleyiniz.
7. Su bağlantısını kontrol etmek için ekrandaki talimatları izleyiniz ve > seçeneğine dokununuz.
8. Özeti onaylamak için > seçeneğine tuşlayınız.
9. İlk kullanım ve kişiselleştirmeyi tamamlamak için ✓ seçeneğine tuşlayınız.
- ✓ Cihaz yeniden başlatılır ve ekranda bir animasyon gösterilir.
10. İsteğe bağlı olarak ^{h/x} seçeneğine tuşlayınız, istediğiniz dili seçiniz ve ✓ seçeneğine dokununuz.
11. > alanına dokununuz.
12. Home Connect ayarı için "Home Connect assistant" seçeneğini > ile başlatınız ve ekrandaki talimatları izleyiniz.
13. **Not:** "Home Connect assistant" seçeneğini atlarsanız, ekranda başka manuel ayarlar görünür.
 - ▶ "°C" veya "°F" sıcaklık birimini seçiniz.
 - ▶ Saat formatı "12" veya "24" arasında seçim yapınız.
 - ▶ Saati ayarlayınız ve > seçeneğine dokununuz.

- ▶ Oksidasyon korumasını onaylamak için > seçeneğine tuşlayınız.
 - ▶ Etilen emici montajını > ile başlatınız ve ekrandaki talimatları izleyiniz.
14. Ekrandaki bilgiyi onaylamak için > seçeneğine tuşlayınız.
 15. İlk çalıştırmayı ✓ ile sonlandırınız.

8 Temel Kullanım

8.1 Cihazın açılması

1. Cihazı ana şalter ile açınız.
→ "Cihaz", Şek. 1/13 Sayfa 13
- ✓ Cihaz soğutmaya başlar.
2. İsteddiğiniz sıcaklığı ayarlayınız.
→ Sayfa 18

8.2 Çalıştırma bilgileri

- Cihazı çalıştırdığınızda ayarlanan sıcaklığa ancak birkaç saat sonra ulaşılır.
Ayarlanan sıcaklığa ulaşılmadan önce yiyecekler yerleştirilmemelidir.
- Gövdenin alın yüzleri ve yan duvarları bazen hafif ısıtılır. Bu sayede terleme veya kondanse su oluşması önlenmiş olur.
- Kapağı kapatırken, kapağın depolanın besin tarafından engellenmediğinden emin olunuz.
- Kapağı kapattığınızda bir vakum oluşabilir. Kapağı yeniden açmak zorlaşabilir. Vakum dengelenene kadar bekleyiniz.
- Cihazdaki sıcaklık aşağıdaki koşullara göre değişiklik gösterir:
 - Cihazın açılma sıklığı
 - Doldurma miktarı
 - Taze saklanan gıda maddesinin sıcaklığı
 - Çevre sıcaklığı
 - Doğrudan güneş ışığı

8.3 Cihazın kapatılması

- Cihazı ana şalterden kapatınız.
→ "Cihaz", Şek. 1/13 Sayfa 13

8.4 Sıcaklığın ayarlanması

Soğutucu bölmesi sıcaklığının ayarlanması

1. Sıcaklık göstergesine (soğutucu bölmesi) dokununuz.
2. İstediğiniz sıcaklık ayarına gidiniz. Soğutucu bölmesi için önerilen sıcaklık 4 C (39 F) olarak belirlenmiştir.

Dondurucu bölmesi sıcaklığının ayarlanması

1. Sıcaklık göstergesine (dondurucu bölmesi) dokununuz.
2. İstediğiniz sıcaklık ayarına gidiniz. Derin dondurucu bölüm için önerilen sıcaklık -18 C (0 F) olarak belirlenmiştir.

8.5 Taze tutma gözü saklama ayarı

Taze tutma haznesinin sıcaklığını ve nemini önceden tanımlanmış saklama ayarları ile ayarlayabilirsiniz.

İpucu: Diğer ayarlar ilgili Home Connect uygulamasında bulunabilir.

9.2 Temel ayarlara genel bakış

Burada temel ayarlara ve fabrika ayarlarına yönelik bir genel bakış bulabilirsiniz. Temel ayarlar, cihazınızın donanımına bağlıdır.

🎵 Sounds

Ayar	Seçim	Açıklama
Interaction sounds	"Standard"/"Loud"/"Quiet"/"Off"	Ekileşimlerin ses şiddetini açınız, ayarlayınız veya kapatınız.
Notification sounds	"Standard"/"Loud"/"Quiet"/"Off"	Bildirimlerin ses şiddetini açınız, ayarlayınız veya kapatınız.

Taze tutma gözü saklama ayarının yapılması

1. Taze tutma gözü saklama ayarına dokununuz.
2. İstediğiniz saklama ayarına gidiniz ve < ile onaylayınız.

8.6 Tuş kilidi

Tuş kilidi, cihazın yanlışlıkla veya usulüne aykırı şekilde kullanılmasını önler.

Not: Otomatik tuş kilidini kalıcı olarak etkinleştirebilir veya devre dışı bırakabilirsiniz.

Tuş kilidinin açılması

-  tuşunu 2 saniye basılı tutunuz.
- ✓  yanıyor.

Tuş kilidinin kapatılması

-  tuşunu 2 saniye basılı tutunuz.

9 Temel ayarlar

9.1 Temel ayarların değiştirilmesi

1. "Settings" seçeneğine kaydırınız.
2. İstediğiniz temel ayara gidiniz ve dokununuz.
3. Temel ayarı değiştiriniz.

Ayar	Seçim	Açıklama
Process sounds	"Standard"/"Loud"/"Quiet" "/"Off" 30 "s"/3 "dak"/10 "dak"	Ses şiddetini açınız, ayarlayınız veya kapatınız. Tekrarları ayarlayınız.

Interior lighting

Ayar	Seçim	Açıklama
Brightness	1 - 6 	İç aydınlatmayı 1 ila 6 arasında ayarlayınız. Otomatik iç aydınlatmayı açınız veya kapatınız.
Light interaction		Cihazı kullanırken özel aydınlatmayı açınız veya kapatınız.

Notifications

Ayar	Seçim	Açıklama
Info layer		Bilgileri ekranda açabilirsiniz veya kapayabilirsiniz.
Pop-up hints		Diğer bilgileri ekranda açabilirsiniz veya kapayabilirsiniz.
Hidden notifications	Reset	Saklı bildirimleri tekrar gösteriniz.

Language

Ayar	Seçim	Açıklama
Language	Bkz. ekrandaki bilgi.	Menü dilini ayarlayınız.

Time & Units

Ayar	Seçim	Açıklama
Time	Bkz. ekrandaki bilgi. 	Ekrandaki talimatları izleyiniz ve saati ayarlayınız. Otomatik ayarlanan saati açınız veya kapatınız.
Time format	"12"/"24"	Saat biçimini ayarlayınız.
Temperature unit	"°F"/"°C"	Sıcaklık biriminin ayarlanması.

⋮ Advanced

Ayar	Seçim	Açıklama
Demo mode		Sergileme modunun açılması veya kapatılması. Sergileme modunda cihaz soğutma yapmaz. Not: Sergileme modu, cihaz etkinleştirildikten sonra belirli bir süre için kullanılabilir.
Display rest mode		Bekleme modunu açınız veya kapatınız.
Factory settings	Restore	Cihaz fabrika ayarlarına geri döndürünüz.

🏠 Appliance

Ayar	Seçim	Açıklama
Automatic fast freezing		Otomatik Hızlı dondurma seçeneğinin etkinleştirilmesi veya devre dışı bırakılması. → "Otomatik Hızlı dondurma", Sayfa21
Door opening assist	Bkz. ekrandaki bilgi.	Kapı açma yardımını açınız veya kapatınız. Kapı açma yardımı → Sayfa22
Introduction to the appliance	Start	Cihazı tanıyınız ve ayarları kişiselleştiriniz.

📶 Home network

Ayar	Seçim	Açıklama
WiFi		"WiFi"ı açınız veya kapatınız.
Home Connect assistant	Bkz. ekrandaki bilgi.	Home Connect ayarı. → Sayfa24
Camera		Kameraların açılması veya kapatılması. → "Kamera", Sayfa15
Network information	Bkz. ekrandaki bilgi.	Ağ bilgileri Home Connect görüntülenir.

Ayar	Seçim	Açıklama
Network credential reset	Confirm	Home Connect ayarları sıfırlayınız.

Display

Ayar	Seçim	Açıklama
Brightness	1 - 6 	Ekran aydınlatmasını 1 ila 6 arasında ayarlayınız. Otomatik ekran aydınlatmasının açılması veya kapatılması.
Reduced home screen		Bekleme modunu açınız veya kapatınız. Bekleme modu, ekranda azaltılmış içerikleri gösterir ve açık çekmeceleri vurgular.
Child lock	Bkz. ekrandaki bilgi.	"Child lock" açınız veya kapatınız.

10 Ek fonksiyonlar

Cihazınızın hangi ayarlanabilir ek fonksiyonlara sahip olduğunu öğreniniz. Home Connect uygulaması üzerinden başka ilave fonksiyonlar da ayarlanabilir.

10.1 Hızlı soğutma

Hızlı soğutma seçeneğinde soğutma bölmesi mümkün olan en azami soğutmayı sağlar.

Soğutma bölmesinde fazla miktarda yiyecek depolamadan önce Hızlı soğutma seçeneğini açınız.

Not: Hızlı soğutma açıldığında daha çok ses oluşabilir.

Hızlı soğutma seçeneğinin açılması

1. Sıcaklık göstergesine (soğutucu bölmesi) dokununuz.
 2. * alanına dokununuz.
- ✓ * sıcaklık göstergesinde (soğutucu bölmesi) yanar.

Not: Yakl. 6 saat sonra cihaz normal moda geçer.

Hızlı soğutma kapatılması

1. Sıcaklık göstergesine (soğutucu bölmesi) dokununuz.
 2. * alanına dokununuz.
- ✓ Sıcaklık göstergesindeki (soğutucu bölmesi) * söner.
- ✓ Önceden ayarlanan sıcaklık görüntülenir.

10.2 Otomatik Hızlı dondurma

Otomatik Hızlı dondurma devredeyken, dondurucu bölmesi normal moddan çok daha yüksek bir soğutma sağlar. Bu, yiyeceğin daha hızlı donacağı anlamına gelir.

Sağdan başlayarak asılı dondurulmuş gıda kabına taze yiyecek koyarsanız, otomatik Hızlı dondurma devreye girer.

Otomatik Hızlı dondurma açıksa ** yanar ve cihaz içinden daha fazla ses gelebilir.

Otomatik Hızlı dondurma sona erdikten sonra cihaz otomatik olarak normal moda geçer.

Not: Otomatik Hızlı dondurma seçeneğinin nasıl etkinleştirileceğini ve devre dışı bırakılacağını temel ayarlardan öğrenebilirsiniz. → *Sayfa20*

Otomatik Hızlı dondurma iptali

1. Sıcaklık göstergesine (dondurucu bölümü) dokununuz.
2. ** alanına dokununuz.
- ✓ Sıcaklık göstergesindeki (derin dondurucu bölümü) ** söner.
- ✓ Önceden ayarlanan sıcaklık görüntülenir.

10.3 Manuel Hızlı dondurma

Hızlı dondurma modunda dondurucu bölümü mümkün olan en soğuk dereceye getirilir.
2 kg'dan fazla yiyecek miktarlarını depolamadan 4 ile 6 saat önce Hızlı dondurma ayarlanmalıdır.
Buz küpü üretimini hızlandırmak için Hızlı dondurma sembolüne basınız.

Not: Hızlı dondurma açıldığında daha çok ses oluşabilir.

Manuel Hızlı dondurma açılması

1. Sıcaklık göstergesine (dondurucu bölümü) dokununuz.
2. ** alanına dokununuz.
- ✓ Sıcaklık göstergesinde (dondurucu bölümü) ** yanar.

Not: Yakl. 54 saat sonra cihaz normal moda geçer.

Manuel Hızlı dondurma kapatılması

1. Sıcaklık göstergesine (dondurucu bölümü) dokununuz.

2. ** alanına dokununuz.

- ✓ Sıcaklık göstergesindeki (derin dondurucu bölümü) ** söner.
- ✓ Önceden ayarlanan sıcaklık görüntülenir.

10.4 Tatil modu

Uzun süre uzakta olacaksanız, cihazda enerji tasarruflu tatil modunu açabilirsiniz.

⚠ DİKKAT

Sağlık tehlikesi!

Tatil modu açıkken soğutucu bölümü ısınır. Yüksek sıcaklık nedeniyle, bakteriler oluşabilir ve yiyeceklerin bozulmasına neden olabilir.

- Tatil modunda soğutma bölümünde herhangi bir besin muhafaza etmeyiniz.

Cihaz sıcaklıkları otomatik olarak ayarlar.

Soğutucu bölümü	14 °C (58 °F)
Taze tutma gözü	Sıcaklık değiştirilmemiş
Dondurucu bölümü	Sıcaklık değiştirilmemiş

Notlar

- Tatil modunda buz küpü üretimi kapatılır.
- Tatil modunun nasıl açılacağı servis ayarlarında bulunabilir.
→ *Sayfa26*

10.5 Kapı açma yardımı

Kapı açma yardımı, kapının açılması sırasında sizi destekler.

Not: Kapı açma yardımını nasıl açacağınızı veya kapatacağınızı temel ayarlardan öğrenebilirsiniz. → *Sayfa20*

Kapağın kapı açma yardımıyla açılması

DİKKAT

Kapının defalarca zamanından önce kapatılması aşınmaya veya kapı açma yardımının arızalanmasına neden olabilir.

Kapı açma yardımı aktif olduğu sürece kapıyı kesinlikle kapatmayınız.

- ▶ Buna rağmen kapıyı kapattıysanız, kapıyı 5 dakika boyunca kapalı durumda bırakınız. Kapı açma yardımı yeniden ayarlanır.

1. Kapının ortasına basınız.
- ✓ Kapı açma yardımı dışarı sürülür ve kapıyı belirli bir aralıktaki açar.
2. Kapıyı manuel olarak açınız. Kapıyı 3 saniye boyunca daha fazla açmazsanız kapı açma yardımı tekrar içeri sürülür ve kapı kapanır.

10.6 Bekleme modu

Bekleme modu, mutlaka gerekli olmayan tüm işlevleri kapatır.

Bekleme modunda aşağıdaki fonksiyonlar kapatılır:

- Hızlı soğutma
- Otomatik Hızlı dondurma ve manuel Hızlı dondurma
- Alarm
- Buz küpü üretimi
- İç aydınlatma
- Sesli sinyaller
- Kumanda bölümündeki bildirimler

Notlar

- Bekleme modu süresince kumanda panelinin aydınlatması kısılır.
- Bekleme modunun nasıl açılacağını temel ayarlardan öğrenebilirsiniz. → Sayfa20

11 Alarm

11.1 Kapı alarmı

Cihaz kapağı uzun süre açık kalırsa, kapı alarmı devreye girer. Bir ikaz sesi duyulur ve 📢 "Door alarm cooling and freezer compartment" görünür.

Kapı alarmının kapatılması

- ▶ Cihaz kapısını kapatınız veya 📢 seçeneğine tuşlayınız.
- ✓ İkaz sesi kapalıdır.

11.2 Isı derecesi alarmı

Dondurucu bölmesi çok sıcak olursa, sıcaklık alarmı devreye girer. Bir ikaz sesi duyulur ve 📢 "Temperature alarm" yanar.

⚠ DİKKAT

Sağlık tehlikesi!

Buz çözme işleminde bakteriler çoğalabilir ve dondurulmuş besinler bozulabilir.

- ▶ Buzu çözölmeye başlamış veya çözölmüş yiyecekler tekrar dondurulmamalıdır.
- ▶ Ancak pişirildikten veya kızartıldıktan sonra yeniden dondurulmalıdır.
- ▶ Bu durumda azami depolama süresi tamamen kullanılmamalıdır.

Sıcaklık alarmı şu durumlarda devreye girebilir:

- Cihaz devreye sokuluyor, yani çalıştırılıyor. Yiyecekleri ancak ayarlanan sıcaklığa ulaşıldığında depolayınız.
- Çok miktarda taze besin cihaza yerleştirilmiştir. Büyük miktarlarda yiyecek depolamadan önce Hızlı dondurma fonksiyonunu açınız.
- Dondurucu bölmesi kapağı çok uzun süre açılmıştır.

Dondurulmuş yiyeceklerin çözülüp çözülmediğini kontrol ediniz.

Sıcaklık alarmının kapatılması

- ▶ ✓ alanına dokununuz.
- ✓ İkaz sesi kapalıdır.
- ✓ Ekranda, dondurucu bölmesinde geçerli olan en yüksek sıcaklık gösterilir. Ardından ekranda tekrar ayarlanan sıcaklık gösterilir.
- ✓ Bu andan itibaren en yüksek sıcaklık yeniden belirlenir ve belleğe kaydedilir.

12 Home Connect

Bu cihaz ağ bağlantısı için uygundur. Fonksiyonları Home Connect uygulaması üzerinden kumanda etmek için cihazınızı bir mobil cihaza bağlayınız.

Home Connect hizmetleri her ülkede sunulmaz. Home Connect fonksiyonunun kullanılabilirliği, ülkenizde Home Connect hizmetlerinin sunulup sunulmamasına bağlıdır. Buna ilişkin bilgileri www.home-connect.com altında bulabilirsiniz.

Home Connect kullanabilmek için öncelikle WLAN ev ağına (Wi-Fi¹) ve Home Connect uygulamasına bağlantı kurunuz.

Cihazı açtıktan sonra, dahili cihaz başlatma işleminin tamamlanması için en az 2 dakika bekleyiniz. Ancak bunun üzerine Home Connect'i ayarlayınız.

Home Connect uygulaması, sizi oturma açma sürecinin tamamı boyunca yönlendirir. Ayarları yapmak için Home Connect uygulamasında belirtilen talimatları izleyiniz.

İpucu: Home Connect uygulamasındaki uyarıları da dikkate alınız.

Notlar

- Bu kullanım kılavuzundaki güvenlik uyarılarına uyunuz ve ayrıca cihazı Home Connect uygulaması üzerinden kullandığınızda da bu kurallara uyulduğundan emin olunuz.
→ "Güvenlik", Sayfa 4
- Cihazın manuel kullanımı her zaman önceliklidir. Bu süre içinde Home Connect uygulaması üzerinden kullanım mümkün değildir.

12.1 Home Connect uygulamasının kurulması

1. Mobil cihazınıza Home Connect uygulamasını yükleyiniz.
2. Home Connect uygulamasını başlatınız ve Home Connect için erişimi ayarlayınız.
Home Connect uygulaması, sizi oturma açma sürecinin tamamı boyunca yönlendirir.

12.2 Home Connect kurulumunu yapınız

Gereklilik: Cihaz, kurulum yerinde WLAN ev ağını (Wi-Fi) çekiyor.

¹ Wi-Fi, Wi-Fi Alliance kuruluşunun tescilli bir markasıdır.

1. Aşağıdaki QR kodunu taratınız.



QR kod üzerinden Home Connect uygulamasını indirebilirsiniz ve cihazınızı bağlayabilirsiniz.

2. Home Connect uygulamasındaki talimatları takip ediniz.

12.3 Uzaktan teşhis

Müşteri Hizmetlerine bu istekle başvurursanız, cihazınız Home Connect sunucusuna bağlıysa ve cihazı kullandığınız ülkede uzaktan hata tespiti kullanılıyorsa, Müşteri Hizmetleri uzaktan hata tespiti üzerinden cihazınıza erişebilir.

İpucu: Daha fazla bilgi ve uzaktan hata tespitinin ülkenizde kullanılıp kullanılmadığına dair açıklamalar için yerel web sitenizdeki servis/ destek alanına bakınız: www.home-connect.com.

12.4 Veri güvenliği

Veri güvenliği ile ilgili bilgileri dikkate alınız.

Cihazınız internete bağlı bir ev ağına ilk defa bağlandığında, aşağıdaki kategorilerdeki verileri Home Connect sunucusuna aktarır (ilk kayıt):

- Benzersiz cihaz tanıtıcısı (cihaz anahtarlarından ve monte edilen Wi-Fi iletişim modülünün MAC adresinden oluşur).
- Wi-Fi iletişim modülü güvenlik sertifikası (bilgişim teknolojileri

bakımından bağlantı güvenliğini sağlamak için).

- Ev cihazınızın güncel yazılım versiyonu ve donanım versiyonu.
- Fabrika ayarlarına olası bir geri alma durumuna dair bilgiler.

Bu ilk kayıt işlemi Home Connect fonksiyonlarını kullanıma hazır hale getirir ve sadece Home Connect fonksiyonlarını ilk defa kullanmak istediğinizde yapılması gereken bir işlemdir.

Notlar

- Home Connect fonksiyonlarının sadece Home Connect uygulamasıyla bağlantılı olarak kullanılabileceğine dikkat edin. Veri güvenliğine ilişkin bilgileri Home Connect uygulaması içinden çağırabilirsiniz.
- Kullanıcıların, kişilerin veya mekanların cihazın kameraları tarafından yakalanabileceği ve bu nedenle Home Connect uygulamasında görüntülenebileceği bir olasılık bulunmaktadır. Bu tür fotoğraflar, Home Connect sistemi tarafından Home Connect uygulamasında sunulma amacıyla işlenir. Veri işlemesine ilişkin bilgileri Home Connect uygulaması içinden çağırabilirsiniz.

12.5

Home Connect bağlantısının durumu

Burada Home Connect bağlantısının durumuna bir genel bakış bulabilirsiniz.

Sembol	Açıklama
	Cihaz Home Connect

Sembol	Açıklama
	uygulamasına bağlı.
	Cihaz Home Connect uygulamasına bağlı değil.
	Cihazın ev ağına bağlantısı yok.
	Uzaktan hata tespiti devrede.

13.2 Servis ayarlarına genel bakış

Burada servis ayarlarına genel bir bakış bulabilirsiniz.

Quick guide

Ayar	Seçim	Açıklama
Bkz. ekrandaki bilgi	Cooling drawer removal Upper freezer drawer removal Particle water filter cleaning Activated charcoal water filter replacement	Talimatların ekranda adım adım görüntülenir. İstediğiniz kılavuza dokununuz ve ekrandaki talimatları izleyiniz.

Holiday mode

Ayar	Seçim	Açıklama
Holiday mode		Tatil modunun açılması veya kapatılması. → "Tatil modu", Sayfa22

Filter management

Ayar	Seçim	Açıklama
Water filter saturation Air filter saturation Ethylene absorber saturation	Bkz. ekrandaki bilgi.	Su filtresi durumu görüntülenir. Koku filtresi durumu görüntülenir. Etilen emici durumu görüntülenir.

13 Servis ayarları

Çeşitli servis ayarları yapabilirsiniz.

13.1 Servis ayarlarının değiştirilmesi

1. "Modes & Service" seçeneğine kaydırınız.
2. İstediğiniz servis ayarına siliniz ve dokununuz.
3. Servis ayarını değiştiriniz.

Appliance information

Ayar	Seçim	Açıklama
Bkz. ekrandaki bilgi.	E-Number: Serial number: FD (production date): Z-Number: MAC-Address: WLAN SSID: IPv4-Address: IPv6-Address:	Cihazla ilgili bilgileri görüntüler.

14 Soğutucu bölümü

Soğutucu bölümünde süt ürünleri, yumurta, hazır yiyecekler, unlu mamülleri, açılmış konserve ve sert peynirleri saklayabilirsiniz.

Sıcaklık 2 °C (46 °F) ile 8 °C (36 °F) arasında ayarlanabilir.

Soğuk depolama üzerinden kolay bozulan besinleri kısa ila orta uzunlukta bir süre boyunca depolayabilirsiniz. Seçilen sıcaklık ne kadar düşük olursa yiyecekler o kadar uzun süre taze kalır.

14.1 Yiyecekleri soğutucu bölümünde saklamaya yönelik ipuçları

- Sadece taze ve bozulmamış yiyecekleri saklayınız.
- Yiyecekleri hava geçirmeyecek şekilde paketlenmiş veya üstü kapalı olarak saklayınız.
- Hava sirkülasyonunu bozmamak ve yiyeceklerin donmasını önlemek için, yiyeceği iç havalandırma deliklerinin önüne veya doğrudan arka panele temas edecek şekilde yerleştirmeyiniz.
- Sıcak yiyecek ve içeceklerin soğumasını bekleyiniz.

- Üretici tarafından belirtilen dayanma tarihini veya son kullanma tarihini dikkate alınız.

14.2 Soğutucu bölümündeki soğutma alanları

Hava dolaşımını soğutma sistemi, soğutucu bölümünde hava eşit bir şekilde dolaşır ve tüm gözlerde sabit bir sıcaklık sağlar.

En soğuk alan

En soğuk bölge, arka paneldeki alt bölümdür.

İpucu: Balık, sosis ve et gibi çabuk bozulan yiyecekleri taze tutma bölümünde muhafaza ediniz.
→ "Taze tutma gözü", Sayfa 27

15 Taze tutma gözü

Taze tutma gözünde taze yiyecekleri soğutma gözüne göre üç kat daha uzun süre taze tutabilirsiniz.

Sıcaklık, ön tanımlı saklama ayarları üzerinden 0 °C (32 °F) ila 3 °C (37 °F) aralığında ayarlanabilir.

Taze saklama sayesinde saklanan yiyeceklerin kalitesi daha iyi korunur. Düşük ısı derecesi ve mükemmel hava nem oranı, taze besinlerin muhafaza edilmesi için ideal koşullar sağlar.

15.1 Taze tutma gözünde saklama önerileri

Saklama ayarı	Yiyecek
 Fruit & Vegetables	Meyve ve sebzelerle karışık dolum
 Fruit	Meyve
 Vegetables	Sebze
 Meat	Et
 Fish	Balık ve deniz ürünleri
 Beverages	İçecekler
 Cold cuts/Sausages	Dilim ürün ve şarküteri ürünleri
 Cheese	Peynir ve süt ürünleri
 Mixed load	Karışık gıdalar

İpucu: Meyveler, sebzeler, içecekler ve atıştırmalıklar 0 °C (32 °F) altında donabilir.

İlgili  ve  saklama ayarlarını sadece "Meat" ve "Fish" için kullanınız.

15.2 Taze tutma gözünde 0 °C (32 °F) için depolama süreleri

Depolama süresi yiyeceklerinizin başlangıç kalitesine bağlıdır.

Yiyecek	Depolama süresi
Taze balık, deniz ürünleri	3 güne kadar
Kümes hayvanları, et (pişirilmiş/kızartılmış)	5 güne kadar
Siğir, domuz, kuzu, sucuk türü ürünler (dilim ürün)	7 güne kadar

Yiyecek	Depolama süresi
Tütsülenmiş balık, brokoli	14 güne kadar
Salata, rezene, kayısı, erik	21 güne kadar
Yumuşak peynir, yoğurt, süzme yoğurt, yağsız süt, karnabahar	30 güne kadar

16 Dondurucu bölmesi

Dondurucu bölümünde dondurulmuş yiyecekleri muhafaza edebilir, yiyecekleri dondurabilir ve buz küpleri yapabilirsiniz.

Sıcaklık -16 °C (3 °F) ile -24 °C (-11 °F) arasında ayarlanabilir. Besinlerin uzun süreli depolanması -18 °C (0 °F) veya daha soğuk derecelerde gerçekleştirilmelidir. Besinleri donma yanıklarından korumak amacıyla -24 °C (-11 °F) kalıcı sıcaklık ayarı yapılması mümkündür.

Yağlı besinleri, örneğin balık ve et, oksidasyondan korumak amacıyla -24 °C (-11 °F) kalıcı sıcaklık ayarı yapılması mümkündür.

Dondurucu bölümü sıcaklığı -24 °C (-11 °F)'den itibaren yanar .

Dondurulmuş depolama ile çabuk bozulan yiyecekleri uzun süre depolayabilirsiniz. Düşük sıcaklıklar bozulmayı yavaşlatır veya durdurur.

16.1 Dondurma kapasitesi

Dondurma kapasitesi ne kadar yiyeceğin kaç saatte tamamen dondurulabileceğini belirtir. Dondurma kapasitesine yönelik bilgileri tip plakasında bulabilirsiniz.

→ "Cihaz", Şek. **1** **16** Sayfa 13

Dondurma kapasitesi için ön koşullar

16.2 Derin dondurucu bölümünün tamamının kullanılması

Maksimum miktarda dondurulacak gıda maddesini derin dondurucu bölümüne nasıl yerleştireceğinizi öğreniniz.

1. Dondurucu bölmesindeki tüm çıkarılabilen yerleştirme parçalar çıkarılmalıdır. → *Sayfa 33*
2. Besinleri doğrudan rafların üzerine ve dondurucu bölmesinin tabanı üzerine diziniz.

16.3 Yiyecekleri dondurucu bölümünde saklamaya yönelik ipuçları

- Yiyecekleri hava geçirmeyecek şekilde paketlenmiş olarak saklayınız.
- Dondurulacak yiyeceklerin donmuş yiyeceklere temas etmesi önlenmelidir.
- Yiyecekleri askıya alınmış dondurucu kabında geniş bir alana dağıtınız.

16.4 Taze yiyecekleri dondurmaya yönelik ipuçları

- Yalnızca taze ve iyi durumdaki yiyecekler dondurulmalıdır.
- Yiyecekler porsiyonlar halinde dondurulmalıdır.
- Hazır yiyecekler, çiğ tüketilebilir yiyeceklerden daha uygundur.
- Dondurmadan önce sebzeleri yıkayınız, doğrayınız ve haşlayınız.
- Dondurmadan önce meyveleri yıkayınız, çekirdeklerini çıkarınız ve

soyunuz, gerekirse şeker veya askorbik asit çözeltisi ekleyiniz.

- Donmaya uygun gıdalar örn. fırın mamulleri, balık ve deniz ürünleri, et, av ve kümes hayvanları, kabuksuz yumurta, peynir, tereyağı, lor peyniri, hazır yemekler ve yemek artıklarıdır.
- Dondurmaya uygun olmayan gıdalar örn. yaprak salatalar, turp, kabuklu yumurta, üzüm, kırmızı elma ve armut, yoğurt, ekşi krema, taze krema ve mayonezdır.

Dondurulacak yiyeceklerin ambalajlanması

Uygun ambalaj malzemesi ve doğru ambalaj türü, ürün kalitesini önemli ölçüde korur ve donma yanıklarını önler.

1. Yiyecekler ambalaja koyulmalıdır.
2. Hava bastırılarak boşaltılmalıdır.
3. Yiyeceklerin tadını yitirmemesi veya kurumaması için, ambalaj hava sızdırmayacak şekilde kapatılmalıdır.
4. Ambalajın üzerine içeriği ve dondurulma tarihi yazılmalıdır.

16.5 Dondurulacak yiyeceklerin -18 °C (0 °F) sıcaklıkta dayanıklılığı

Yiyecek	Depolama süresi
Balık, sucuk, hazır yemekler, unlu mamuller	maksimum 6 ay
Kümes hayvanları, et	maksimum 8 ay
Sebze, meyve	maksimum 12 ay

16.6 Dondurulmuş yiyecekler için buz çözme yöntemleri

⚠ DİKKAT

Sağlık tehlikesi!

Buz çözme işleminde bakteriler çoğalabilir ve dondurulmuş besinler bozulabilir.

- ▶ Buzu çözülmeye başlamış veya çözülmüş yiyecekler tekrar dondurulmamalıdır.
- ▶ Ancak pişirildikten veya kızartıldıktan sonra yeniden dondurulmalıdır.
- ▶ Bu durumda azami depolama süresi tamamen kullanılmamalıdır.
- Soğutucu bölmesindeki balık, et, peynir ve quark gibi hayvansal gıdaların buzu çözülmelidir.
- Ekmeğin buzu oda sıcaklığında çözülmelidir.
- Hemen tüketilecek yiyecekler mikrodalgada, fırında veya ocakta hazırlanmalıdır.

17 Su sistemi

Cihazınızda suyu ileten bileşenler bulunmaktadır.

Su sistemi yalnızca bir su filtresi veya baypas kapağı takılıysa çalışır.

Cihazı içme suyu bağlantısından ayırmadan önce, buz küpü üretimini kapatınız. → Sayfa 31

17.1 Baypas kapağı

Baypas kapağı, sudan yalnızca kaba partikülleri filtreler ve gerekirse temizlenebilir.

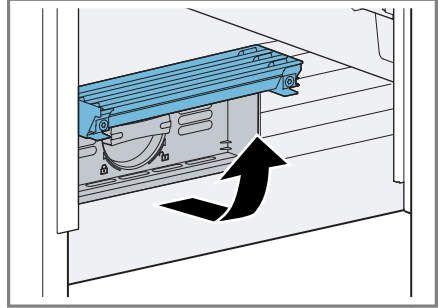
Not: Baypas kapağı sudaki bakterileri veya mikropları filtrelemez.

İpucu: Kloraminler, kurşun ve farmasötik maddeler gibi diğer kirleri azaltmak istiyorsanız ve harici bir su

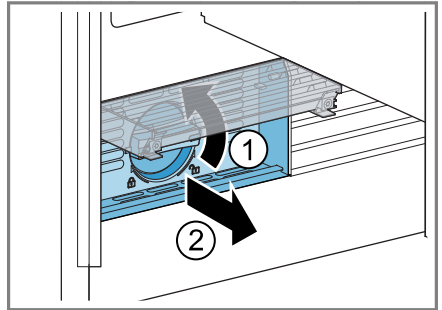
filtresi sistemi kurmuyorsanız, çıkışı bir su filtresiyle değiştirebilirsiniz. Yeni bir su filtresini müşteri hizmetlerimizden, bayinizden veya web sitemizden temin edebilirsiniz.

Baypas kapağının su filtresi ile değiştirilmesi

1. Filtre kapağını Yukarıya doğru açınız.



2. Döner düğme saat yönünün tersine 90° döndürülmeli ① ve baypas kapağı çıkarılmalıdır ②.
- ▶ Basınca maruz olabileceğinden dolayı, baypas kapağını dikkatlice çıkarınız.



Notlar

- Çıkarıldığında, baypas kapağınınndan biraz su damlar. Damlayan suyu kuru bir bezle alınız.
- Kullanılmış baypas kapağını, ev atıkları ile birlikte imha edebilirsiniz.

3. Su filtresini dayanak noktasına kadar filtre açıklığına itiniz ve saat yönünde 90° çeviriniz.
4. Filtre kapağını kapatınız. Filtre kapağını kapatınız.
5. İlk 24 saatte üretilen buz küplerini atınız ve 5 dakika boyunca üretilen suyu alınız ve dökünüz.

17.2 Buz küpü hazırlayıcı

Buz küpleri üretmek için buz küpü hazırlayıcının çeşitli fonksiyonlarını kullanınız.

UYARI

Yaralanma tehlikesi!

Dönen parçalar yaralanmalara neden olabilir.

- Elinizi asla buz küpü hazırlayıcının altına veya içine sokmayınız.

 Standard production	Buz küpü üretimi
---	------------------

Not: Buz küpü hazırlayıcı, buz küpü haznesinin dolduğunu otomatik olarak algılar ve buz küpü üretimini durdurur.

Buz küpü haznesinin dolması 48 saate kadar sürebilir.

İpucu: Buz küplerinin tadı eskimişse, sonraki 24 saat boyunca üretilen buz küplerini ve buz küpü üretimini kullanmayınız. Buz küplerinin tadı hala kötü ise, su filtresini değiştiriniz.

Buz küpü hazırlayıcının işleme alınması

Notlar

- Buz küpü üretimi, cihaz açılır açılmaz ve derin dondurucu rafı ayarlanan sıcaklığa ulaşır ulaşmaz başlar.
- Derin dondurucu rafı ayarlanan sıcaklığa ulaştığında, ilk buz küpü üretimi yaklaşık 4 saat sonra hazırdır.

Gereklilik: Cihaz, içme suyu bağlantısına bağlanmıştır.

- Hijyenik nedenlerden dolayı ilk 24 saatte üretilen buz küplerini atınız.

Buz küpü üretiminin açılması

1. Buz küpü hazırlayıcı ayarına dokununuz.
2.  seçeneğine kaydırınız.

Buz küpü üretiminin kapatılması

1. Buz küpü hazırlayıcı ayarına dokununuz.
2.  seçeneğine kaydırınız.

18 Buz çözme işlemi

18.1 Soğutucu bölmesinde buz çözme

Cihazınızın soğutucu bölümünün buzu otomatik olarak çözülür.

18.2 Taze tutma gözünde buz çözme

Cihazınızın taze tutma gözünün buzu otomatik olarak çözülür.

18.3 Dondurucu bölümünde buz çözme

Tam otomatik NoFrost sistemi sayesinde, derin dondurucu bölümünde buz oluşmaz. Buz çözme işlemine gerek yoktur.

19 Cihazı temizleme ve bakımını yapma

Cihazınızın uzun süre işler durumda kalmasını sağlamak için, itinayla temizliğini ve bakımını yapınız. Erişilemeyen yerler, müşteri hizmetleri tarafından temizlenmelidir. Müşteri

tr Cihazı temizleme ve bakımını yapma

hizmetleri tarafından temizlik, masraflara neden olabilir.

19.1 Paslanmaz çelik yüzeyler için bakım bilgileri

Paslanmaz çelik yüzeylerin bakımı ve temizliği için sadece paslanmaz çeliğe uygun temizlik maddeleri ve temizlik bezleri kullanınız.

İpuçları

- Görünür çizikleri önlemek için, paslanmaz çelik yüzeyin yapısı yönünde siliniz.
- Uygun temizlik maddelerini ve temizlik bezlerini müşteri hizmetlerimizden, bayinizden veya web sitemizden temin edebilirsiniz.

19.2 Cihazın temizleme işlemine hazırlanması

1. Cihaz kapatılmalıdır.
2. Cihaz elektrik şebekesinden ayrılmalıdır.
Elektrik kablusunun elektrik fişi çekilmeli veya sigorta kutusundaki sigorta kapatılmalıdır.
3. Tüm yiyecekleri çıkarınız ve serin bir yerde saklayınız.
Eğer varsa, yiyeceklerin üzerine soğutma kapları koyulmalıdır.
4. Tüm donanım parçaları ve aksesuar parçaları cihazdan çıkarılmalıdır. → *Sayfa 33*

19.3 Cihazın temizlenmesi

⚠ UYARI

Elektrik çarpması tehlikesi!

Cihaza nem girmesi elektrik çarpmasına neden olabilir.

- Cihazı temizlemek için buharlı temizleyiciler veya yüksek basınçlı temizleyiciler kullanmayın.

Aydınlatmadaki veya kumanda elemanlarındaki sıvılar tehlikeli olabilir.

- Yıkama suyu aydınlatmaya veya kumanda elemanlarına girmemelidir.

DİKKAT

Uygun olmayan temizleyiciler cihazın yüzeyine zarar verebilir.

- Sert ovma süngerleri veya bulaşık süngerleri kullanmayın.
- Keskin olan ve ovalama gerektiren temizlik malzemeleri kullanmayın.
- Yüksek oranda alkol içeren temizlik maddeleri kullanmayınız.

Donanım parçalarının ve aksesuarların bulaşık makinesinde yıkanması bunların yapılarının bozulmasına veya renklerinin değişmesine neden olabilir.

- Donanım parçalarını ve aksesuarları asla bulaşık makinesinde yıkamayınız.

1. Cihaz temizleme işlemine hazırlanmalıdır. → *Sayfa 32*
2. Cihaz, donanım parçaları, aksesuar parçaları ve kapak contaları bir temizleme bezi, ılık su ve bir miktar pH derecesi nötr olan bir deterjanla temizlenmelidir.
3. Yumuşak, kuru bir bezle iyice kurulmalıdır.
4. Donanım parçalarını yerleştiriniz.
5. Cihazın elektrik bağlantısı yapılmalıdır. → *Sayfa 11*
6. Cihaz açılmalıdır.
7. Yiyecekler yerleştirilmelidir.

19.4 Kameranin temizlenmesi

Sıcaklık veya nem değişirse, kamera lensleri buğulanabilir.

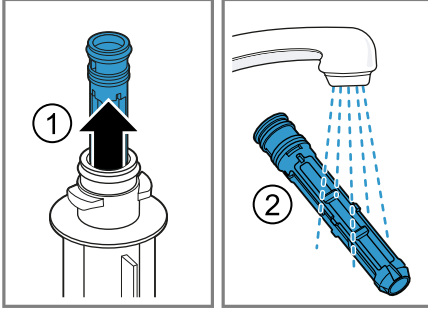
1. Kamerayı mikrofiber bir bezle temizleyiniz.

2. Kamera lenslerini mikrofiber bir bez ve piyasada satılan bir yağmur sapırtıcı ile temizleyiniz.

19.5 Baypas kapağının temizlenmesi

İpucu: Baypas kapağını yılda bir kez temizleyiniz.

1. Baypas kapağındaki döner düğme saat yönünün tersine 90° döndürülmeli ve baypas kapağı çıkarılmalıdır.
2. Baypas kapağındaki filtre çıkarılmalı ① ve akan suyun altında temizlenmelidir ②.



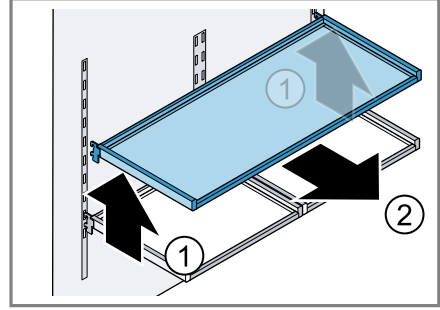
3. Filtre tekrar baypas kapağına takılmalıdır.
4. Baypas kapağı yatay şekilde dayanak noktasına kadar filtre açıklığına itilmeli ve döner düğme saat yönünde 90° döndürülmelidir.

19.6 Donanım parçalarının çıkarılması

Donanım parçalarını kapsamlı bir şekilde temizlemek için bunları cihazdan çıkarınız.

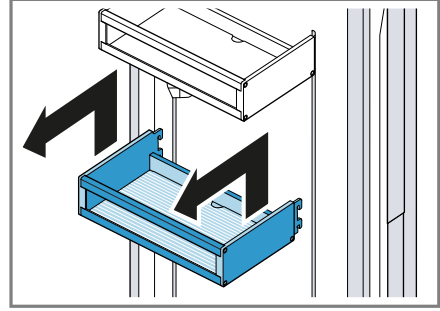
Rafın çıkarılması

- Rafı kaldırınız ① ve çıkarınız ②.



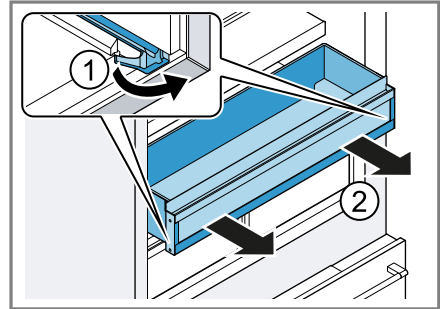
Kapı rafının çıkarılması

- Kapı rafını kaldırınız ve çıkarınız.



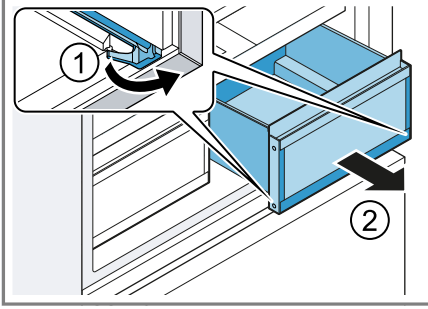
Saklama haznesinin çıkarılması

1. Saklama haznesi sonuna kadar dışarı çekilmelidir.
2. Saklama haznesinin altında, çekmece sürgü kilidini içten dışa doğru her iki taraftan bastırınız ① ve saklama haznesini çıkarınız ②.



Taze tutma kabının çıkarılması

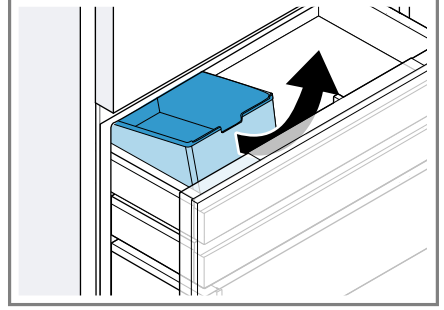
1. Taze tutma kabını sonuna kadar dışarı çekiniz.
2. Taze tutma haznesinin altında, her iki taraftaki raf rayı emniyetini içeriden dışarıya doğru bastırınız ① ve taze tutma haznesini çıkartınız ②.



Buz küpü haznesinin çıkarılması

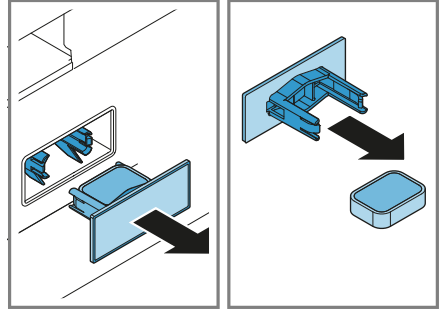
1. Dışarı çekilebilen dondurulacak besin kabını sonuna kadar dışarı çekiniz.

2. Küp buz haznesini önden kaldırınız ve çıkarınız.



19.7 Koku filtresinin yenisi ile değiştirilmesi

1. Koku filtresi tutucusunu çıkartınız.
2. Kullanılmış koku filtresini, koku filtresi tutucusundan çıkartınız ve yerine yeni koku filtresini yerleştiriniz.



Not: Yeni bir koku filtresini müşteri hizmetlerimizden veya web sitemizden temin edebilirsiniz.

20 Arızaları giderme

Cihazınızdaki küçük arızaları kendiniz giderebilirsiniz. Müşteri hizmetlerine başvurmadan önce arıza gidermeye ilişkin verilen bilgilerden yararlanınız. Bu sayede gereksiz masrafı önlemiş olursunuz.

⚠ UYARI

Elektrik çarpması tehlikesi!

Usulüne aykırı onarımlar tehlike teşkil eder.

- Sadece bunun eğitimi almış uzman personel cihazda onarımlar yapabilir.
- Cihazın onarımı sırasında sadece orijinal yedek parçalar kullanılmalıdır.

- Bu cihazın şebeke bağlantı kablosu veya cihaz bağlantı kablosu hasar görürse, üreticiden veya müşteri hizmetlerinden temin edebileceğiniz özel bir şebeke bağlantı kablosuyla veya cihaz bağlantı kablosuyla değiştirilmek zorundadır.

Hata	Neden ve sorun giderme
Cihaz soğutmuyor, göstergeler ve aydınlatma yanıyor.	Sergileme modu devreye sokulmuştur. 1. "Settings" seçeneğine kaydırınız. 2. ☹️ "Advanced" seçeneğine kaydırınız. 3. "Demo mode" 🔄 seçeneğini tuşlayınız.
LED aydınlatma çalışmıyor.	Farklı sebepler söz konusu olabilir. ► Müşteri hizmetlerini arayınız. Müşteri hizmetleri numarasını ilişikteki müşteri hizmetleri dizininde bulabilirsiniz.
Soğutma makinesi daha sık ve daha uzun süre çalışıyor.	Cihaz çok sık şekilde açılmış. ► Cihaz kapağını gerekmedikçe açmayınız. Dış hava açıklıklarının üzeri kapanmış. ► Dış hava açıklıklarının önündeki engelleri gideriniz. Hata yoktur. Modern soğutucular daha sık çalışır ve daha verimli soğutmak için farklı güç seviyelerine sahiptir.  ► Dış hava açıklıklarının önündeki engelleri gideriniz. ► Cihazı radyatörlerden, ocaklardan ve diğer ısı kaynaklarından mümkün olduğunca uzağa yerleştiriniz. Cihazı doğrudan gelen güneş ışığına uzun süre maruz bırakmaktan kaçınınız. ► Cihazın kapağını sadece gerektiği kadar kısa bir süre için açınız. ► Sıcak yiyecek ve içecekleri saklamadan önce soğumalarını bekleyiniz.
Soğutma bölmesinin arka panelinde bir buz tabakası oluşur.	Hata yoktur. Modern soğutucular, soğutucu bölmesinde daha eşit dağılımlı bir sıcaklık sağlar. Soğutma bölümü arka panelinin buzu düzenli aralıklarla otomatik olarak çözülür.  ► Cihazın kapağını sadece gerektiği kadar kısa bir süre için açınız.

Hata	Neden ve sorun giderme
Soğutma bölmesinin arka panelinde bir buz tabakası oluşur.	► Yiyecekleri hava almayacak şekilde paketleyiniz veya üzerini kapatınız. ► Sıcak yiyecek ve içecekleri saklamadan önce soğumalarını bekleyiniz. ► Yiyecekler ile iç duvarlar arasında daima biraz boşluk bırakınız.
Home Connect düzgün biçimde çalışmıyor.	Farklı sebepler söz konusu olabilir. ► www.home-connect.com adresine gidiniz.
Kameralar, fotoğraf çekmiyor.	Kameralar Home Connect içimde etkinleştirilmedi. ► Kameraları etkinleştiriniz. Kameralar kalibre edilmemiş. 1. Cihazı kapatınız. 2. Cihazı elektrik şebekesinden ayırınız. Elektrik kablusunun elektrik fişini çekiniz veya sigorta kutusundaki sigorayı kapatınız. 3. Cihazı 5 dakika sonra yeniden bağlayınız. 4. Ana şalter ile cihazı açınız. → "Cihaz", Şek. 1/13 Sayfa 13 5. Cihaz kapaklarını kapatınız ve 3 dakika bekleyiniz. 6. Sorun devam ederse, müşteri hizmetlerini arayınız. Müşteri hizmetleri numarasını ilişikteki müşteri hizmetleri dizininde bulabilirsiniz.
Kameralar net olmayan fotoğraflar çekiyor.	Cihaz kapağı çok hızlı kapatılmış. ► Cihaz kapağını yavaş kapatınız. Kamera lensleri buğulanmış. Cihaz kapağı çok uzun süre açık kalmış. 1. Kameraları temizleyiniz. → Sayfa 32 2. Cihaz kapağı uzun süre açık bırakılmalıdır. Buğulanmayı önleyici folyo hasarlıdır. ► Müşteri hizmetlerini arayınız. Müşteri hizmetleri numarasını ilişikteki müşteri hizmetleri dizininde bulabilirsiniz.

Hata	Neden ve sorun giderme
Fotoğraflar eksik, kırılmamış veya yanlış bir açıdan çekilmiş olabilir.	Kameralar kalibre edilmemiş. 1. Cihazı kapatınız. 2. Cihazı elektrik şebekesinden ayırınız. Elektrik kablosunun elektrik fişini çekiniz veya sigorta kutusundaki sigorayı kapatınız. 3. Cihazı 5 dakika sonra yeniden bağlayınız. 4. Ana şalter ile cihazı açınız. → "Cihaz", Şek. 1/13 Sayfa 13 5. Cihaz kapaklarını kapatınız ve 3 dakika bekleyiniz. 6. Sorun devam ederse, müşteri hizmetlerini arayınız. Müşteri hizmetleri numarasını ilişikteki müşteri hizmetleri dizininde bulabilirsiniz.
Ekranda "D" veya "E" ile mesaj görüntüleniyor.	Elektronik sistem bir hata tespit etti. 1. Cihazı kapatınız. 2. Cihazı elektrik şebekesinden ayırınız. Elektrik kablosunun elektrik fişini çekiniz veya sigorta kutusundaki sigorayı kapatınız. 3. Cihazı 5 dakika sonra yeniden bağlayınız. 4. Mesaj hala görünüyorsa, müşteri hizmetlerini arayınız. Müşteri hizmetleri numarasını ilişikteki müşteri hizmetleri dizininde bulabilirsiniz.
İkaz sesi duyulur ve "Door alarm cooling compartment" gösterilir. Kapı alarmı açıktır.	Cihazın kapağı açık. ► Cihazın kapağını kapatınız.
İkaz sesi duyulur ve "Door alarm freezer compartment" gösterilir. Kapı alarmı açıktır.	Cihazın kapağı açık. ► Cihazın kapağını kapatınız.
İkaz sesi duyulur ve "Temperature alarm" yanar. Sıcaklık alarmı açıktır.	Farklı sebepler söz konusu olabilir. 1. ✓ alanına dokununuz. ✓ Alarm kapatılır. 2. Birkaç saat sonra, dondurucu bölmesinde ayarlanan sıcaklığa ulaşıp ulaşılmadığını yeniden kontrol ediniz. Cihaza çok fazla miktarda taze besin yerleştirilmiş. ► Dondurma kapasitesini aşmayınız. → "Dondurma kapasitesi", Sayfa 28

Hata	Neden ve sorun giderme
Sıcaklık derecesi, yapılmış ayardan çok daha farklı.	Farklı sebepler söz konusu olabilir. 1. Cihazı kapatınız. 2. Cihazı yakl. 5 saniye sonra yeniden açınız. ► Sıcaklık derecesi çok yüksekse sıcaklığı birkaç saat sonra yeniden kontrol ediniz. ► Sıcaklık derecesi çok düşükse sıcaklığı sonraki gün yeniden kontrol ediniz.
Cihazdan su çıkıyor.	Su bağlantısı veya su hortumu sızdırıyor. ► Su bağlantılarının gevşememiş durumda olduğunu ve su hortumunun hasarsız olduğunu kontrol ediniz. Gerekirse su hortumunu değiştiriniz.
Buz küpü üretimi düşük.	Cihaz bağlandı. ► İlk buz küpü üretimi tamamlanana kadar yaklaşık 4 saat bekleyiniz. Dondurucu bölmesi sık sık veya uzun süre açıldı. ► Birkaç saat sonra buz küpü üretimini kontrol ediniz. Su basıncı düşük. ► Su besleme sisteminin veya harici su filtresi sisteminin su basıncını kontrol ediniz, örn. Ters ozmoz sistemi. Cihazı sadece yeterli su basıncına sahip bir su bağlantısına bağlayınız. → <i>Sayfa9</i>
	Baypas kapağı tıkanmış. ► Baypas kapağını temizleyiniz. → <i>Sayfa33</i>
	Yiyecekler veya nesneler buz küpü hazırlayıcının seviye sensörünü engelliyor. ► Buz küpü haznesindeki tüm yiyecekleri ve nesneleri çıkarınız.
	Buz küpü hazırlayıcı arızalı. 1. Cihazı kapatınız. 2. Cihazı elektrik şebekesinden ayırınız. Elektrik kablosunun elektrik fişini çekiniz veya sigorta kutusundaki sigorayı kapatınız. 3. Cihazı 5 dakika sonra yeniden bağlayınız. 4. Sorun devam ederse, müşteri hizmetlerini arayınız. Müşteri hizmetleri numarasını ilişikteki müşteri hizmetleri dizininde bulabilirsiniz.
Buz küpü hazırlayıcı çalışmıyor.	Buz küpü üretimi kapalı. ► Buz küpü üretimini açınız. → <i>Sayfa31</i>

Hata	Neden ve sorun giderme
Buz küpü hazırlayıcı çalışmıyor.	Su beslemesi yok. ► Bir su beslemesi olduğundan ve su bağlantısındaki köşe vanasının açık olduğundan emin olunuz. Gerekirse bir tesisatçı ile iletişime geçiniz. Su hortumu bükülmüş. ► Su beslemesini kapatınız ve su hortumundaki bükülmeyi düzeltiniz. Gerekirse su hortumunu değiştiriniz. Buz küpü hazırlayıcı arızalı. 1. Cihazı kapatınız. 2. Cihazı elektrik şebekesinden ayırınız. Elektrik kablusunun elektrik fişini çekiniz veya sigorta kutusundaki sigorayı kapatınız. 3. Cihazı 5 dakika sonra yeniden başlayınız. 4. Sorun devam ederse, müşteri hizmetlerini arayınız. Müşteri hizmetleri numarasını ilişikteki müşteri hizmetleri dizininde bulabilirsiniz.
Cihaz uğultu, kabarcık, vızıldama, lıkırdama, tıklama, çatlama veya tangırdama sesi çıkıyor.	Hata yok. Soğutma ünite grubu, vantilatör gibi bir motor çalışıyor. Boruların içinde soğutma maddesi akıyor. Motor, anahtar, solenoid valfler ve su valfleri açılır veya kapanır. Otomatik buz çözme yapıyor. Buz küpleri buz küpü haznesine düşüyor. Herhangi bir işlem uygulamaya gerek yoktur.
Cihazdan sesler geliyor.	Cihaz düz yerleştirilmemiş. ► Cihazı bir su terazisi ve vidalı ayakların yardımı ile hizalayınız. Donanım parçaları sallanıyor veya sıkışıyor. ► Çıkarılabilir donanım parçalarını kontrol ediniz ve gerekirse yeniden takınız. Şişeler veya kaplar birbirine değiyor. ► Şişeleri veya kapları birbirinden uzaklaştırınız. Hızlı dondurma açık. Herhangi bir işlem uygulamaya gerek yoktur.

20.1 Elektrik kesintisi

Elektrik kesintisi sırasında, cihazdaki sıcaklık artar, bu da saklama süresini ve donmuş ürünlerin kalitesini düşürür.

Cihazınızla ilgili web sitemizde bir arıza durumunda dondurulacak gıda

maddelerini saklama süresine ilişkin teknik verileri bulabilirsiniz.

Notlar

- Elektrik kesintisi sırasında cihazın kapağını olabildiğince az açınız ve başka yiyecek saklamayınız.
- Elektrik kesintisinden hemen sonra yiyeceğin kalitesini kontrol ediniz.

tr Depolama ve atığa verme

- Çözölmüş ve 5 °C'den daha sıcak olan donmuş yiyecekleri atınız.
- Hafif çözülmüş donmuş yiyecekleri pişiriniz veya kızartınız ve tüketiniz veya dondurunuz.

21 Depolama ve atığa verme

21.1 Cihazın devre dışı bırakılması

1. Cihaz kapatılmalıdır.
2. Cihaz elektrik şebekesinden ayrılmalıdır.
Elektrik kablosunun elektrik fişi çekilmeli veya sigorta kutusundaki sigorta kapatılmalıdır.
3. Cihazı içme suyu bağlantısından ayırınız.
4. Tüm yiyecekleri çıkarınız.
5. Cihaz temizlenmelidir. → Sayfa 32
6. İç mekanın havalandırılmasını sağlamak için cihazı açık bırakınız.

21.2 Eski cihazları atığa verme

Çevreye duyarlı bir imha işlemlle çok değerli ham maddeler yeniden kullanılmak üzere değerlendirilebilir.

UYARI

Sağlık tehlikesi!

Çocuklar kendilerini cihaz içine kilitleyebilir ve bunun sonucunda ölüm tehlikesi söz konusu olabilir.

- Çocukların cihazın içine girebilmesini zorlaştırmak için, bölmeleri ve kapları cihazdan çıkartmayın.
- Çocukları hizmet dışı bırakılan cihazdan uzak tutun.

UYARI

Yangın tehlikesi!

Boruların hasarlanması durumunda yanıcı soğutma maddesi ve zararlı gazlar çıkabilir ve alev alabilir.

- Soğutucu madde devresi borularına ve izolasyona hasar vermemeye dikkat ediniz.

1. Elektrik kablosunun elektrik fişini çekin.
2. Elektrik kablosunu kesip ayırın.
3. Cihazı çevreye zarar vermeyecek şekilde imha ediniz.
Güncel imha yol ve yöntemleri hakkında bilgi edinmek için lütfen yetkili satıcınıza veya bağlı olduğunuz belediyeye ya da şehir idaresine başvurunuz.

22 Müşteri hizmetleri

İlgili Ürünlerin Çevreye Duyarlı Tasarımına İlişkin Yönetmeliği uyarınca fonksiyon ile ilgili orijinal yedek parçaları, cihazınız piyasaya çıkarıldıktan sonra en az 10 yıl süresince müşteri hizmetlerimizden temin edebilirsiniz.

Ülkenizde geçerli olan garanti süresi ve garanti koşulları ile ilgili ayrıntılı bilgileri ekteki belgede yer alan QR kodu aracılığıyla servis iletişim kişilerine ve garanti koşullarına, ekteki müşteri hizmetleri listesinden, müşteri hizmetlerimizden, yetkili satıcımızdan veya Web sitemizden alabilirsiniz.

Müşteri hizmetlerine başvurduğunuzda cihazınızın ürün numarasını (E-Nr.), imalat numarasını (FD) ve sayma numarasını (Z-Nr.) hazır bulundurunuz.

Üretici: BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery Straße 34
81739 München, Germany

BSH Ev Aletleri ve Sanayi Ticaret A.Ş.
tarafından üretilmiş/ürettirilmiş
Fatih Sultan Mehmet Mah. Balkan
Cad. No:51

Ümraniye-İstanbul-Türkiye

Tel : 0216 528 90 00

Fax : 0216 528 99 99

Müşteri hizmetlerinin iletişim verilerini
ekteki belgede yer alan QR kodu
aracılığıyla servis iletişim kişilerine ve
garanti koşullarına, ekteki müşteri
hizmetleri listesinden veya Web
sitemizde bulabilirsiniz.

Tüm yetkili servis istasyonlarının
iletişim bilgilerine aşağıdaki web
sitemizden ulaşabilirsiniz.

[https://www.gaggenau-
yetkiliservisi.com/](https://www.gaggenau-yetkiliservisi.com/)

Ayrıca yetkili servis istasyonlarına ait
bilgiler, ilgili bakanlık tarafından
oluşturulan www.servis.gov.tr adresli
web sitesinde yer almaktadır.

22.1 Ürün numarası (E-Nr.), imalat numarası (FD) ve sayma numarası (Z-Nr.)

Ürün numarasını (E-Nr.), imalat
numarasını (FD) ve sayma
numarasını (Z-Nr.) cihazın tip
etiketinde bulabilirsiniz.

→ "Cihaz", Şek. 1/16 Sayfa 13

Cihaz bilgilerini ve müşteri
hizmetlerinin telefon numarasını
hızlıca bulabilmeniz için bilgileri not
etmenizi öneririz.

22.2 Garanti Şartları

Kullanım Süresi: 10 YIL (Ürünün
fonksiyonunu yerine getirebilmesi için
gerekli yedek parça bulundurma
süresi).

23 Teknik veriler

Soğutma maddesi, kullanılabilen iç
hacim ve diğer teknik bilgiler tip
plakasında bulunmaktadır.

→ "Cihaz", Şek. 1/16 Sayfa 13

Bu ürün, enerji verimlilik sınıfı E'ye
sahip bir ışık kaynağı içerir. Işık
kaynağı, yedek parça olarak sunulur
ve sadece bu konuda eğitim almış
uzman personel tarafından
değiştirilmesi gerekir.

Bu ürün, enerji verimlilik sınıfı E'ye
sahip ikinci bir ışık kaynağı içerir. Işık
kaynağı, yedek parça olarak sunulur
ve sadece bu konuda eğitim almış
uzman personel tarafından
değiştirilmesi gerekir.

Bu ürün, enerji verimlilik sınıfı E'ye
sahip üçüncü bir ışık kaynağı içerir.
Işık kaynağı, yedek parça olarak
sunulur ve sadece bu konuda eğitim
almış uzman personel tarafından
değiştirilmesi gerekir.

23.1 Serbest yazılıma ve Open Source yazılımına yönelik bilgiler

Bu ürün, telif hakkı sahipleri
tarafından serbest yazılım veya Open
Source yazılımı olarak lisanslı olan
yazılım bileşenleri içerir.

İlgili lisans bilgileri, ev cihazı üzerinde
kayıtlıdır. İlgili lisans bilgilerine erişim,
Home Connect uygulaması üzerinden
de mümkündür: "Profil -> Yasal
bilgiler -> Lisans bilgileri".¹ Lisans
bilgilerini ilgili markanın web
sayfasından indirebilirsiniz. (Lütfen
ürün web sayfasında cihaz modelinizi
ve ek dokümanları arayınız.) Alternatif
olarak, ilgili bilgileri
ossrequest@bshg.com veya BSH

¹ Cihazın donanımına göre değişir

tr Uygunluk beyanı

Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34,
D-81739 Münih adresinden talep
edebilirsiniz.

Kaynak kodu, talep üzerine sunulur.

Lütfen talebinizi

ossrequest@bshg.com veya BSH
Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34,
D-81739 Münih adresine gönderiniz.

Konu: „OSSREQUEST“

Talebinizin işlenmesine yönelik
masraflar, size faturalanır. Bu teklif,
satın alma tarihinden itibaren üç yıl
süresince veya en az ilgili cihaz için
destek ve yedek parça sunduğumuz
süre boyunca geçerlidir.

24 Uygunluk beyanı

BSH Hausgeräte GmbH, Home Connect fonksiyonuna sahip cihazın 2014/53/
EU yönergesinin temel gerekliliklerine ve diğer ilgili kurallarına uygun olduğunu
taahhüt eder.

Daha ayrıntılı bir RED uygunluk beyanını internette www.gaggenau.com altında
bulunan, cihazınızın ürün sayfasındaki ek dokümanlarda bulabilirsiniz.



2,4 GHz bant (2400–2483,5 MHz): maks. 100 mW

5-GHz bant (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): maks. 150 mW



BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			

5 GHz WLAN (Wi-Fi): Sadece kapalı alanlarda kullanıma uygundur.

AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
----	----	----	----	----	----	----	----

5 GHz WLAN (Wi-Fi): Sadece kapalı alanlarda kullanıma uygundur.

[illegible]

The difference is Gaggenau

gaggenau.com

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.gaggenau.com



9001915965 (050605)
tr